Republika e Kosovës -Republic of Kosovo- Republika Kosova

Komuna Obiliq- Obiliq Municipality-Opština Obilič

KOMUNA E OBILIQIT

ZYRA E PROKURIMIT

K O N T R A T Ë

REPUBLIKA E KOSOVËS-REPUBLIKA KOSOVA
KOMUNA E OBILIQIT-OPŠTINA OBILIC
DREJTORIA E ADMINISTRATËS PËRGJITHSHME
UPRAVA OPŠTE ADMINISTRACIJE
Dalës-Izlazna
Nr-Br. XIII-840 Data-Datum 14.09.2021

Nr.0047/2021

Nr	Titulli I Projektit
1.	Inventar për bibliotekën e qytetit në Obiliq

Shtator/2021

Obiliq

PJESA B: KONTRATA 1 & KUSHTET SPECIALE & ANEKSET E NDËRLIDHURA

PJESA I: KONTRATA

KOMUNA E OBILIQIT, Zyra e Prokurimit rr. „Adem Jashari" p/n kati i II

(në vazhdim "Autoriteti Kontraktues"), në njëren anë;
dhe

Grup i Operatorëve Ekonomik SELMANS NETWORK SH.P.K.; DONI SH.P.K., Lagja Spitalit, Rr. Jakov Xoxa, Kompleksi Blini, Co, pn., 10000, PRISHTINË NRB. 810815061 Përfaqësuar nga **Betim Selmanaj Oruqi** Drejtor

(ne vazhdim "Furnizuesi"), ne anën tjetër, janë pajtuar te lidhin një kontrate publike për furnizimet e shënuara me poshtë

Titulli i kontratës: **Inventar për bibliotekën e qytetit në Obiliq**

Nr i Prokurimi:: **OB614-21-4103-1-2-1**

Nr i brendshëm: **614 21 047 121**

Numri i kontraës: **047/2021**

Neni 1 Lënda

1.1 Lënda e kontratës do të jetë :furnizimi në vijim: **Lënda e kontratës ka të bëjë me Inventar për bibliotekën e qytetit në Obiliq,**

1.2. Kontrata hyne ne fuqi ditën e nënshkrimit të kontratës . Data e fillimit do të jetë mbrenda 5 ditë pas nënshkrimit të kontratës.**Data e përfundimit do jetë mbrenda 30 dite nga fillimi i furnizimeve**

Neni 2 Kushtet e dërgesës

2.1 Afati kohor për dorëzim do të jetë [*30*] ditë nga koha e lëshimit të urdhër blerjes nga ana e Autoritetit Kontraktues.

2.2 Vendi i dorëzimit të furnizimit do të jetë [në **Në biblioteken e qytetit**

2.3 Inkotermi[2] i zbatueshëm do të jetët */***Kushtet e dërgesës***:* **DDP (detyrat e dërguara të paguara) Incoterm 2010, duke përfshire te gjitha taksat tjera te aplikueshme ne Kosove***/*.

Neni 3 Origjina

3.1 Furnizuesi duhet të dorëzojë një certifikatë të origjinës së furnizimeve, më së voni atëherë kur e kërkon pranimin e përkohshëm të furnizimeve. Mosveprimi sipas këtij kushti mund të ketë si rezultat ndërprerjen e kontratës.

3.2 Origjina e mallrave do të përcaktohet sipas Kodit të Doganave të Bashkësisë Evropiane (Community Customs Code-) ose sipas marrëveshjeve ndërkombëtare të cilat i ka nënshkruar vendi në fjalë.

Neni 4 Çmimi

4.1 Çmimi total i furnizimeve është: **[44 318,90] €; [*dyzet e katermi e treqind e tetumbdhjet* Euro. *90/100***

4.2 Çmimi i përmendur në Nenin 4.1 më sipër duhet të jetë e vetmja pagesë që Autoriteti Kontraktues i ka borxh Furnizuesit sipas kontratës.

4.3 Ai duhet të jetë i prerë dhe të mos i nënshtrohet ndryshimeve.

4.4 Pagesat do të bëhen në pajtim me Kushtet e përgjithshme dhe/ose të Veçanta të kontratës.

Neni 5 Rendi i përparësisë i dokumenteve të kontratës

---

[1] Para nënshkrimit te Kontratës "kjo Draft Kontrate" duhet të modifikohet nga Autoriteti Kontraktues sipas kushteve të aktivitetit përkatës të prokurimit

[2] Incoterms 2010 Oda Ekonomike Ndërkombëtare

5.1 Kontrata përbëhet nga dokumentet në vijim:

(a) Kjo marrëveshje e kontratës;

(b) Kushtet e Veçanta të Kontratës;

(c) Kushtet e Përgjithshme të Kontratës;

(d) Tenderi i Furnizuesit, duke përfshirë edhe Specifikimet Teknike;

(e) Oferta financiare;

(f) *[shëno çdo dispozitë tjetër të dosjes së tenderit]*.

5.2 Dokumentet e ndryshme që e përbëjnë kontratën konsiderohet se shpjegojnë njëra tjetrën; dhe në raste të paqartësisë ose divergjencës, ato duhet të lexohen sipas rendit të përparësisë në të cilin janë dhënë më sipër.

Neni 6 Komunikimet

6.1 Të gjitha komunikimet me shkrim që kanë të bëjnë me këtë Kontratë ndërmjet Autoritetit Kontraktues, nga njëra anë dhe Furnizuesit nga ana tjetër duhet të cekin titullin e Kontratës dhe numrin e saj të identifikimit dhe duhet të dërgohen me postë, faks, email ose të dorëzohen personalisht.

6.2 Nëse personi që dërgon komunikatën kërkon vërtetim të pranimit të saj, ai duhet ta thotë këtë në komunikatën e tij. Sa herë që ka afat të fundit për pranimin e komunikatës me shkrim, dërguesi duhet të kërkojë vërtetim të pranimit të komunikatës së tij. Në të gjitha rastet, dërguesi duhet t'i marrë të gjitha masat e nevojshme për të siguruar pranimin e komunikimit të tij.

6.3 Kudo qe në kontratë parashikohet dhënia e ndonjë njoftimi, pëlqimi, miratimi, certifikate, ose vendimi, përveç nëse specifikohet ndryshe në njoftimin e tillë, pëlqim, miratim, certifikatë apo vendim do të jetë në formë të shkruar dhe fjalët "njoftoj", "vërtetojë", "miratoj" ose"vendosë "do të shenohen në përputhje me rrethanat. Ndonjë miratim, pajtim, certifikatë ose vendimi i tillë nuk duhet të mbahet apo vonohet pa arsye.

6.4 Kjo kontratë është e përgatitur në gjuhën [**shqipe**] [3] në tri origjinale, dy prej të cilave janë për Autoritetin Kontraktues dhe një origjinale për Furnizuesin.

Për Autoritetin Kontraktues		**Për Ofruesin e Furnizimeve**	
Emri:	*Sherif Hoti*	***Emri:***	***Betim Selmanaj***
Pozita:	*Zyrtari përgjegjës i Prokurimit*	***Pozita:***	***Drejtor***
Nënshkrimi:		***Nënshkrimi:***	
Data:	***14-09-2021***	***Data:***	***14-09-2021***
Vula:		***Vula:***	

[3] Gjuha do të jetë gjuha e shfrytëzuar nga tenderuesit në këtë tender.

PJESA II E KONTRATES KUSHTET E PËRGJITHSHME

Neni 1 Përkufizimet

1.1 "**Kontratë**" do të thotë marrëveshja e lidhur ndërmjet Autoritetit kontraktues dhe Furnizuesit, siç është shënuar në formularin e kontratës të nënshkruar nga palët, duke përfshirë të gjitha shtojcat për këtë dhe të gjitha dokumentet e inkorporuar me referencë në të.

1.2 ***"Produktet"*** përkufizohen si të mira materiale që kanë vlerë ekonomike, duke përfshirë por pa u kufizuar në mallrat, artikujt, lëndët e para, makineritë dhe pajisjet, objektet në formë të ngurtë të lëngshme ose të gazshme.

1.3 "**Autoriteti Kontraktues**" do të thotë organizata e blerjes së mallrave, siç është e quajtur Fletën mbi të Dhënat e Tenderit.

1.4 "**Furnizues**" do të thotë një person fizik ose juridik që është palë e kësaj kontrate dhe sipas dispozitave të kësaj kontrate furnizon mallra që janë objekt i kësaj kontrate.

1.5 "**Palë(t)**" do të thotë nënshkruesit e kontratës.

1.6 "**Inkotermet**" do të thotë termat ndërkombëtare tregtare që përbëjnë rregullat e interpretimit të termave tregtare që përcaktojnë mënyrën, kostot dhe rreziqet që lidhen me transferimin e produkteve nga furnizuesi tek autoriteti kontraktues.

1.7 "**Furnizim**" do të thotë dorëzim i produkteve me cilësi, sasi dhe lloj të specifikuar në kontratë, si dhe të vendosura dhe paketuara në mënyrën e përcaktuar në kontratë.

1.8 "**Çmimi i kontratës**" do të thotë çmimi që i paguhet furnizuesit siç specifikohet në formularin e kontratës, në përputhje me shtesa të tilla dhe rregullimet ose heqjet, si mund të bëhet në bazë të kontratës.

1.9 "**Shërbimet pas shitjes**" do të thotë shërbimet ndihmëse, si: instalimi, mirëmbajtja, riparimi i furnizimeve, sigurimi i pjesëve rezervë që i prodhon apo i distribuon furnizuesi dhe/ose detyrime të ngjashme në lidhje me furnizimet e produkteve.

1.10 "**KPK**" do të thotë Kushtet e Përgjithshme të Kontratës.

1.11 "**KVK**" do të thotë Kushtet e Veçanta të Kontratës.

Neni 2 Gjuha dhe ligji i aplikueshëm

2.1 KVK e saktësojnë cili është ligji që i përcakton të gjitha çështjet që nuk janë të mbuluara në kontratë.

2.2 Kontrata dhe të gjitha komunikimet e shkruara ndërmjet palëve hartohen në gjuhën e specifikuar në KVK.

Neni 3 Transferimi

3.1 Transferimi do të jetë valid vetëm nëse ka marrëveshje të shkruar përmes të cilës Furnizuesi e transferon kontratën e vet ose një pjesë të saj te një palë e tretë.

3.2 Furnizuesi nuk mundet që, pa miratim paraprak me shkrim nga Autoriteti kontraktues, ta transferojë kontratën ose një pjesë të saj, ose ndonjë përfitim apo interes nga ajo, përveç në këto raste:

a) kur ka ngarkesë për pagesë, në favor të bankierëve të Furnizuesit, të shumave që duhet të paguhen ose që do të bëhen borxh sipas kontratës; ose

b) në rast të dhënies së të drejtës së Furnizuesit siguruesve të Furnizuesit për të kërkuar pagesën nga ndonjë person tjetër i detyruar në rastet kur siguruesit e kanë shkarkuar humbjen ose detyrimin e Furnizuesit.

3.3 Për qëllimet e nenit 3.2, aprovimi i një transferimi nga Autoriteti kontraktues nuk do ta lirojë Furnizuesin nga obligimet e veta për pjesën e kontratës që tashmë është realizuar ose për pjesën që nuk është bartur.

3.4 Pranuesit e dispozitave të kontratës duhet të plotësojnë kriteret e përshtatshmërisë që zbatohen për dhënien e kontratës përveç në raste kur transferimi bëhet në bankë apo kompani të sigurimit ose institucion tjetër financiar.

Neni 4 Nën-kontraktimi

4.1 Nënkontrata është valide vetëm nëse ka marrëveshje të shkruar përmes së cilës Furnizuesi ia beson realizimin e një pjese të kontratës së tij një pale të tretë.

4.2 Elementet e kontratës që do të nënkontraktohen dhe identiteti i nënkontraktuesve i bëhen të ditura Autoritetit kontraktues me rastin e dorëzimit te ofertes. Ne rast te ndryshimit te nënkontraktuesve gjate implementimit te kontrates, Furnizuesi duhet te njoftoj me shkrim Autoritetin Kontraktues. Autoriteti kontraktues do ta lajmërojë Furnizuesin për vendimin e vet brenda 30 ditë pune nga marrja e njoftimit, duke i paraqitur arsyet e veta nëse nuk lëshohet autorizimi. Furnizuesi nuk nënkontrakton pa autorizim me shkrim nga Autoriteti Kontraktues. Te gjithe nënkontraktuesit e propozuar duhet te përmbushin kërkesat e pershtatshmerise.

4.3 Autoriteti kontraktues nuk njeh lidhje kontraktore ndërmjet vetes dhe nënkontraktuesve, megjithatë mund të siguroj, ku e konsideronë si të nevojshme, pagesat direkte për nënkontraktorët.

4.4 Furnizuesi është përgjegjës për aktet, gabimet dhe neglizhencën e nënkontraktuesve të vet si dhe të agjentëve ose të punësuarve, në të njëjtën mënyrë si po të ishin akte, gabime ose neglizhencë e Furnizuesit, agjentëve të tij ose punëtorëve të tij. Aprovimi i nënkontraktimit të ndonjë pjese të kontratës ose aprovimi i nënkontraktuesit nga ana e Autoritetit kontraktues nuk e liron Furnizuesin nga obligimet e tij sipas kontratës.

4.5 Nëse nënkontraktuesi ka marrë ndonjë obligim të vazhdueshëm që vazhdon për një periudhë që e tejkalon atë të periudhës së garancisë nën kontratë ndaj Furnizuesit, përkitazi me furnizimet që i jep nënkontraktuesi, Furnizuesi duhet që, në çfarëdo momenti pas skadimit të periudhës së garancisë, t'i transferojë menjëherë te Autoriteti kontraktues, me kërkesë dhe shpenzime të Autoritetit kontraktues, përfitimet e obligimeve të tilla për kohëzgjatjen e garancisë së skaduar.

Neni 5 Dhënia e dokumenteve

5.1 Nëse është e nevojshme, brenda 30 ditësh nga nënshkrimi i kontratës, autoriteti kontraktues duhet t'i japë Furnizuesit pa pagesë atëherë kur është e nevojshme, një kopje të skicave të përgatitura për realizimin e kontratës dhe kopje të specifikimeve dhe dokumenteve tjera të kontratës. Furnizuesi mund të blejë kopje tjera të këtyre skicave, specifikimeve dhe dokumenteve tjera, në rast se ato mund të gjenden. Pas lëshimit të certifikatës së garancisë, ose pas pranimit final të saj, Furnizuesi i kthen autoritetit kontraktues të gjitha skicat, specifikimet dhe dokumentet tjera të kontratës.

5.2 Përveç nëse është e nevojshme për qëllime të kontratës, skicat, specifikimet dhe dokumentet tjera që i jep autoriteti kontraktues nuk duhet të përdoren as nuk duhet t'i komunikohen një pale të tretë nga Furnizuesi pa pajtim paraprak të autoritetit kontraktues.

5.3 Autoriteti kontraktues ka autoritetin për t'i lëshuar Furnizuesit urdhra administrative që inkorporojnë ato dokumente plotësuese dhe udhëzimet që janë të nevojshme për ekzekutim të mirë të kontratës dhe për kompensim dëmi nga ndonjë defekt të saj.

Neni 6 Ndihma lidhur me rregulloret vendore

6.1 Furnizuesi mund të kërkojë ndihmën e Autoritetit kontraktues për marrjen e kopjeve të ligjeve, rregulloreve dhe informatave mbi zakonet, urdhëratë apo ligjet anësore të Republikes se Kosoves të cilat mund të ndikojnë te furnizuesi gjatë realizimit të obligimeve të tij me kontratë. Autoriteti kontraktues mund ta japë ndihmën e kërkuar nga Furnizuesi me shpenzime të Furnizuesit.

6.2 Nëse është e nevojshme, Furnizuesi do ta lajmërojë me kohë Autoritetin kontraktues për të dhënat mbi furnizimet ashtu që Autoriteti kontraktues të mund të marrë lejet e kërkuara ose licencat e importit.

6.3 Autoriteti kontraktues do të vendosë që të marrë lejet e kërkuara apo licencat e importit brenda një periudhe të arsyeshme, duke marrë parasysh datat e realizimit të kontratës.

Neni 7 Obligimet e përgjithshme të Furnizuesit

7.1 Furnizuesi duhet ta realizojë kontratën me kujdesin dhe syçeltësinë e duhur duke përfshirë, aty ku është specifikuar, dizajnin, prodhimin, dorëzimin e furnizimit dhe kryerjen e punëve të tjera përfshirë kompensimin për ndonjë defekt në furnizime.

7.2 Furnizuesi duhet të veprojë sipas urdhrave administrative që i jep autoriteti kontraktues. Nëse Furnizuesi konsideron se kërkesa e një urdhri administrativ shkon përtej fushëveprimit të kontratës, ai, duke iu ekspozuar dënimit për shkelje të kontratës, do ta njoftojë autoritetin kontraktues për këtë duke i paraqitur arsyet e tij brenda 30 ditësh pas pranimit të urdhrit. Ekzekutimi i urdhrit administrativ nuk do të pezullohet për shkak të këtij njoftimi.

7.3 Furnizuesi duhet t'i respektojë dhe të veprojë sipas të gjitha ligjeve dhe rregulloreve në fuqi në Republikën e Kosovës dhe do të sigurojë që personeli i tij, të afërmit e tyre, dhe punëtorët vendorë të tij gjithashtu t'i respektojnë dhe të veprojnë sipas këtyre ligjeve dhe rregulloreve.

7.4 Furnizuesi duhet t'i trajtojë të gjitha dokumentet dhe informatat e marra lidhur me kontratën si private dhe konfidenciale. Përveç në rastet kur kjo është e nevojshme për qëllime të ekzekutimit të kontratës, ai nuk do të publikojë ose shpalosë asnjë detaj të kontratës pa pajtim paraprak me shkrim nga Autoriteti kontraktues.

7.5 Nëse Furnizuesi është grup, përbërja e grupit nuk do të ndryshohet pa pëlqimin paraprak me shkrim të Autoritetit kontraktues.

Neni 8 Prejardhja

8.1 Furnizuesi do të paraqesë një certifikatë zyrtare të prejardhjes në momentin e pranimit të përkohshëm. Nëse ky obligim nuk plotësohet, kjo do të çojë në ndërprerje të kontratës, me paralajmërim zyrtar.

Neni 9 Siguria e ekzekutimit

9.1 Furnizuesi do të, jo më vonë se dita e nënshkrimit të kontratës, furnizoj Autoritetin Kontraktues me siguri për ekzekutim të plotë dhe të mire të kontratës. Shuma e sigurisë do të saktësohet në KVK. Siguria e ekzekutimit do të ndalet nga pagesa e Autoritetit kontraktues për çfarëdo humbjeje që është pasojë e mosekzekutimit të plotë dhe të duhur të obligimeve kontraktore nga ana e Furnizuesit.

9.2 Siguria e ekzekutimit të kontratës do të jetë në formën e dhënë në pjesën IV të kontratës.

9.3 Përveç asaj pjese të specifikuar në KVK lidhur me shërbimin pas-shitjes, siguria e ekzekutimit do të lëshohet brenda 30 ditësh nga lëshimi i certifikatës se perkohshme të pranimit.

Neni 10 Sigurimi

10.1 Mallrat e furnizuara sipas kontratës duhet te jene te siguruara plotësisht me një valute lirisht te konvertueshme kundër humbjes ose dëmtimit te rastësishëm te prodhoj ose blejë, transportoj, ruaj dhe shpërndaj ne mënyrën e specifikuar ne KVK.

10.2 Pa marrë parasysh obligimet e sigurimit të Furnizuesit sipas Nenit 10.1, Furnizuesi do të mbajë përgjegjësi të plotë, dhe do ta sigurojë Autoritetin kontraktues nga të gjitha ankesat nga palët e treta për dëm ndaj pronës ose lëndime personale që shkaktohen nga

ekzekutimi i kontratës nga ana e Furnizuesit, nënkontraktuesve dhe punëtorëve të tyre.

Neni 11 Programi i realizimit

11.1 Nëse kërkohet në KVK, Furnizuesi do të dorëzojë një program të realizimit të kontratës që do të aprovohet nga autoriteti kontraktues. Ky program do të përmbajë së paku këto:

i) rendin sipas të cilit Furnizuesi propozon të realizohet kontrata, duke përfshirë dizajnin, prodhimin, dorëzimin në vend të pranimit, instalimin, testimin dhe komisionimin; dhe

ii) të dhëna dhe informata të tjera të cilat mund t'i kërkojë me arsye autoriteti kontraktues.

11.2 KVK do të saktësojnë limitin kohor brenda të cilit programi i realizimit duhet t'i dorëzohet për aprovim autoriteti kontraktues dhe afatin e fundit për aprovimin e Autoritetit Kontraktues. Aprovimi i programit nga autoriteti kontraktues nuk e liron Furnizuesi nga obligimet e tij sipas kontratës.

11.3 Nëse Autoriteti Kontraktues nuk arrin te njoftoj vendimin e tij te aprovimit i përmendur ne Nenin 11.2 brenda afateve te përmendura ne kontrate programi i tille i realizimit duhet te konsiderohet i aprovuar me kalimin e afateve. Ne qofte se nuk ka afat te caktuar, ato do te konsiderohet te aprovuara 30 dite pas pranimit.

11.4 Asnjë ndryshim material në program nuk mund të bëhet pa aprovimin e autoritetit kontraktues. Megjithatë, nëse progresi i realizimit të kontratës nuk bëhet sipas programit, autoriteti kontraktues mund ta udhëzojë Furnizuesin që ta ripunojë programin dhe ta dorëzojë programin e ripunuar për aprovim te ai.

11.5 Para pranimit të përkohshëm të furnizimeve, Furnizuesi duhet të furnizoj me manualet e funksionimit dhe mirëmbajtjes së bashku me vizatime, të cilat do të jenë në detaje të tilla që do të mundësoj Autoritetit Kontraktues operimin, mirëmbajtjen, rregullimin dhe riparimin e të gjitha pjesëve të furnizimeve. Përveç nëse është përcaktuar ndryshe në KVK, manualet dhe vizatimet do të jenë në gjuhën e kontratës dhe në forma dhe numrat të tilla të deklaruara në kontratë. Furnizimet nuk do të konsiderohen të përfunduara me qëllim të pranimit të përkohshëm deri sa manualet dhe vizatime e tilla janë furnizuar Autoritetit Kontraktues

Neni 12 Marrëveshjet tatimore dhe doganore

12.1 Duke iu nënshtruar dispozitave të tjera të përcaktuara në KVK, Furnizuesi do të jetë plotësisht përgjegjës për pagesën e të gjitha taksave, detyrimeve të pullës, taksat e licencave, tarifat doganore dhe taksat tjera që lindin apo imponohen deri në dorëzimin e Mallrave të kontraktuara në vendin e dorëzimit, siç është përcaktuar nga Autoriteti Kontraktues.

Neni 13 Patentat dhe licencat

13.1 Përveç në rastet kur është paraparë ndryshe në KVK, Furnizuesi do ta sigurojë autoritetin kontraktues nga të gjitha ankesat që janë rezultat i përdorimit të patentave, licencave, skicave, modeleve ose markave apo emrave tregtarë siç është specifikuar në kontratë, përveç nëse shkelja e tillë është rezultat i veprimit sipas dizajnit ose specifikimit të dhënë nga autoriteti kontraktues.

Neni 14 Periudha e ekzekutimit të detyrave

14.1 Periudha e ekzekutimit të detyrave do të fillojë në datën e fiksuar në pajtim me Nenin 2, pa paragjykim ndaj zgjatjeve të periudhës të cilat mund të lejohen sipas Nenit 15.

14.2 Përveç kur palët pajtohen ndryshe, realizimi i kontratës duhet të fillojë jo më vonë se 90 ditë pas njoftimit të dhënies së kontratës. Pas kësaj date Furnizuesi ka të drejtë të mos e realizojë kontratën dhe të marrë përfundimin e saj apo kompensimin për dëmin që ka pësuar. Furnizuesit do ta humb këtë te drejtë përveç nëse ai e ushtron atë brenda 30 ditëve nga data e skadimit të periudhës 90 ditësh.

14.3 Nëse mundësohen periudhat e ndara të realizimit për sasi të ndara, këto periudha nuk do të mblidhen në rastet kur një Furnizuesi i jepen më shumë se një sasi.

Neni 15 Zgjatja e periudhës së ekzekutimit

15.1 Furnizues mund të kërkojë zgjatje të periudhës së ekzekutimit nëse realizimi i kontratës së tij vonohet, ose pritet se do të vonohet, për ndonjërën nga këto arsye:

a) Autoriteti kontraktues porosit furnizime ekstra ose plotësuese;

b) Kushte të jashtëzakonshme klimatike në vendin e autoritetit kontraktues kanë prekur instalimin apo dorëzimin e furnizimeve;

c) Pengesa apo kushte fizike që mund të ndikojnë në dorëzimin e furnizimeve, të cilat nuk kanë mundur të parashihen në mënyrë të mjaftueshme nga një furnizues kompetent;

d) Urdhra administrative që kanë ndikuar në datën e realizimit, përveç atyre që janë shkaktuar prej gabimit të furnizuesit;

e) Autoriteti kontraktues ka dështuar t'i plotësojë obligimet e veta sipas kontratës;

f) Të gjitha suspendimet e dorëzimit dhe/ose instalimit të furnizimeve që nuk janë për shkak të gabimit të Furnizuesit;

g) Forca madhore;

h) Shkaqe tjera që janë përmendur në këto Kushte të përgjithshme dhe të cilat nuk janë për shkak të gabimit të Furnizuesit.

15.2 Brenda 15 ditësh pasi ka kuptuar se mund të ketë vonesë, Furnizues duhet ta lajmërojë autoritetin kontraktues se ka për qëllim të bëjë kërkesë për zgjatje të periudhës së realizimit për të cilën ai konsideron se ka të drejtë dhe, përveç nëse ka ndonjë marrëveshje tjetër ndërmjet Furnizuesit dhe autoritetit kontraktues, brenda 30 ditësh i jep autoritetit kontraktues të dhëna gjithëpërfshirëse ashtu që të mund të kontrollohet kërkesa.

15.3 Brenda 30 ditësh, me njoftim me shkrim për furnizuesin, autoriteti kontraktues do ta lejojë këtë zgjatje të periudhës së realizimit nëse mund të arsyetohet, ose në mënyrë prospektive ose retrospektive, ose ta informojë Furnizuesin që nuk i është dhënë e drejta për zgjatje të periudhës.

Neni 16 Vonesat e ekzekutimit

16.1 Nëse Furnizues me përgjegjësinë e tij nuk arrin t'i dorëzojë ndonjë ose të gjitha mallrat ose të realizojë shërbimet brenda limiteve kohore të specifikuara në kontratë, Autoriteti kontraktues, pa njoftim zyrtar dhe pa paragjykim ndaj kompensimeve tjera të tij sipas kontratës, do të ketë të drejtë, për secilën ditë që kalon ndërmjet skadimit të periudhës së kontratës dhe datës aktuale të përfundimit, t'i marrë dëmet e likuiduara të barabarta me 0,25% në ditë të vlerës së furnizimeve të pa dorëzuara deri në një maksimum prej 10 % të vlerës totale të kontratës.

16.2 Nëse mosdorëzimi i mallrave parandalon përdorimin e zakonshëm të furnizimeve në tërësi, dëmet e likuiduara të parapara në paragrafin 16.1 do të llogariten në bazë të vlerës totale të kontratës

16.3 Nëse Autoriteti kontraktues ka fituar të drejtën të kërkojë së paku 10 % të vlerës së kontratës ai mundet, pasi ta njoftojë me shkrim Furnizuesin:

- të konfiskojë garancinë e realizimit;
- të ndërpresë kontratën, dhe në këtë rast Furnizuesi nuk do të ketë të drejtë për kompensim; dhe
- të hyjë në një kontratë me një palë të tretë për dhënien e pjesës së mbetur të furnizimeve. Furnizuesi nuk do të paguhet për këtë pjesë të kontratës. Furnizuesi gjithashtu do të jetë i detyruar të paguajë koston plotësuese dhe dëmet e shkaktuara nga kjo pamundësi e tij.

Neni 17 Suspendimi

17.1 Autoriteti kontraktues mundet, me urdhër administrativ, në çfarëdo kohe ta udhëzojë Furnizuesin që të pezullojë:

a. prodhimin e furnizimeve;
b. dorëzimin e furnizimeve në vendin e pranimit në kohën e specifikuar për dorëzim në programin e realizimit ose, nëse nuk është specifikuar koha, në kohën kur ato duhet të dorëzohen; ose
c. instalimin e furnizimeve që janë dorëzuar në vendin e pranimit.

17.2 Gjatë pezullimit, Furnizuesi do të mbrojnë dhe sigurojnë furnizimet e vendosura në depon e Furnizuesit ose në ndonjë vend tjetër, nga përkeqësimi, humbja apo dëmtimi për aq sa të jetë e mundur dhe sa është kërkuar nga autoriteti kontraktues, edhe nëse furnizimet janë dorëzuar në vendin e pranimit në pajtim me kontratën, por instalimi i tyre është pezulluar nga autoriteti kontraktues.

17.3 Shpenzimet plotësuese që janë shfaqur në lidhje me këto masa mbrojtëse do t'i shtohen çmimit të kontratës. Furnizuesi nuk do të marrë pagesë të shpenzimeve plotësuese nëse pezullimi është:

a) Zgjidhur në mënyrë të ndryshme në kontratë; ose

b) është i nevojshëm për arsye të kushteve të zakonshme klimatike në vendin e pranimit;

c) është i nevojshëm për shkak të ndonjë gabimi të Furnizuesit; ose

d) është i nevojshëm për siguri të ekzekutimit të mirë të kontratës ose të ndonjë pjese të saj përderisa nevoja e tillë nuk shkaktohet nga ndonjë veprim apo gabim nga autoriteti kontraktues.

17.4 Furnizues nuk do të ketë të drejtë për shtesa në çmimin e kontratës përveç nëse ai e lajmëron autoritetin kontraktues brenda 30 ditësh pas pranimit të urdhrit për të pezulluar progresin e dorëzimit se ka për qëllim të bëjë ankesë për ta.

17.5 Autoriteti kontraktues, pas konsultimit me Furnizuesin, do të përcaktojë ato pagesa plotësuese dhe/ose zgjatje të periudhës së realizimit që do të bëhen nga Furnizues përkitazi me këtë ankesë në mënyrë të drejtë dhe të arsyeshme sipas mendimit të autoritetit kontraktues.

17.6 Nëse periudha e pezullimit i tejkalon 180 ditë, dhe pezullimi nuk është për shkak të gabimit të Furnizuesit, Furnizues, duke njoftuar autoritetin kontraktues, mund të kërkojë të vazhdojë me furnizimet brenda 30 ditësh, ose të ndërpresë kontratën.

17.7 Në rastet kur procedura e dhënies ose realizimit të kontratës bëhet e pavlefshme për shkak të gabimeve përmbajtjesore, parregullsive ose mashtrimit, Autoriteti kontraktues do ta pezullojë realizimin e kontratës. Në rastet kur ato gabime, parregullsi ose mashtrime i atribuohen Furnizuesit, atëherë Autoriteti kontraktues mund të refuzojë t'i bëjë pagesat ose mund t'i kthejë shumat që tashmë janë paguar, në proporcion me rëndësinë e gabimeve, parregullsive ose mashtrimit.

17.8 Qëllimi i pezullimit të kontratës është që të verifikohet nëse gabimet përmbajtjesore të supozuara si dhe parregullsitë apo mashtrimet kanë ndodhur në të vërtetë. Nëse ato nuk mund të konfirmohen, realizimi i kontratës do të rifillojë sa më shpejt që është e mundur. Gabimet përmbajtjesore ose parregullsitë do të jenë të gjitha shkelje të kontratës ose dispozitave rregullative që rezultojnë nga një veprim ose mosveprim që shkakton ose që mund të shkaktojë humbje në buxhetin e Autoritetit Kontraktues.

Neni 18 Cilësia e furnizimeve

18.1 Furnizimet duhet t'i plotësojnë specifikimet teknike të paraqitura në kontratë në të gjitha aspektet dhe të jenë konform në të gjitha aspektet me skicat, sondazhet, modelet, mostrat, strukturat dhe kërkesat tjera në kontratë, të cilat duhet të mbahen në dispozicion të Autoritetit kontraktues për qëllime identifikimi gjatë periudhës së realizimit të kontratës.

18.2 Të gjitha pranimet teknike preliminare të parapara në KVK duhet të bëhen me kërkesë të dërguar nga furnizuesi i për autoritetin kontraktues. Në kërkesë do të saktësohen materialet, artikujt dhe mostrat e dorëzuara për këtë pranim sipas kontratës dhe të tregojë numrin e sasisë dhe vendin ku do të bëhet pranimi në mënyrën e duhur. Materialet, artikujt dhe mostrat e specifikuara në kërkesë duhet të certifikohen nga autoriteti kontraktues se plotësojnë kërkesat për këtë pranim para se të inkorporohen në furnizime.

18.3 Edhe nëse materialet apo artikujt që do të inkorporohen në furnizime ose në prodhim të komponentëve që do të furnizohen janë pranuar teknikisht në këtë mënyrë, ato prapë mund të refuzohen nëse ndonjë kontrollim tjetër zbulon defekte ose gabime, dhe në këtë rast ato duhet të ndërrohen menjëherë nga furnizuesi. Furnizuesit mund t'i jepet mundësia t'i riparojë dhe t'i përmirësojë materialet dhe artikujt që janë refuzuar, por këto materiale dhe artikuj do të pranohen për inkorporim në furnizime vetëm nëse janë riparuar dhe janë përmirësuar në atë mënyrë që të jetë i kënaqur autoriteti kontraktues.

Neni 19 Inspektimi dhe testimi

19. Furnizues do të sigurojë që furnizimet të dorëzohen në vendin e pranimit me kohë që t'i mundësohet autoritetit kontraktues të vazhdojë me pranimin e furnizimeve. Furnizuesi konsiderohet se i ka paraparë plotësisht vështirësitë që mund t'i hasë në këtë aspekt, dhe atij nuk do t'i lejohet që të paraqesë ndonjë arsye për vonesë.

19.2 Autoriteti kontraktues do të ketë të drejtë që herë pas here të inspektojë, kontrollojë, masë dhe testojë komponentët, materialet, dhe mjeshtërinë, dhe të kontrollojë përparimin e përgatitjes, fabrikimit apo prodhimit të çfarëdo artikulli që përgatitet, fabrikohet ose prodhohet për t'u dorëzuar sipas kontratës, në mënyrë që të përcaktojë nëse komponentët, materialet dhe mjeshtëria kanë cilësinë dhe sasinë e kërkuar. Kjo do të bëhet në vendin e prodhimit, fabrikimit, përgatitjes ose në vendin e pranimit apo në vendet që janë specifikuar në KVK.

19.3 Për qëllime të testimeve dhe inspektimeve të tilla, Furnizues do të:

a) I japë autoritetit kontraktues, përkohësisht dhe pa pagesë, ndihmë, mostra ose pjesë për testim, makina, pajisje, vegla, punë, materiale, skica dhe të dhëna të prodhimit që zakonisht kërkohen për inspektim dhe testim;

b) Të merret vesh me autoritetin kontraktues për vendin dhe kohën e testimeve;

c) T'i japë autoritetit kontraktues qasje në çfarëdo kohe të arsyeshme në vendin ku do të realizohen testimet.

19.4 Nëse përfaqësuesi i Autoriteti Kontraktues nuk është prezent në datën e vendosur për testim, furnizuesi mundet që, përveç nëse ka marrë udhëzim tjetër nga autoriteti kontraktues, të vazhdojë testimin, i cili do të konsiderohet se është bërë në prezencën e autoritetit kontraktues. Furnizuesi menjëherë do t'i dërgojë kopjet e certifikuara si duhet të rezultateve të testit te Autoriteti kontraktues, nëse nuk ka qenë prezent gjatë testit, do t'i pranojë rezultatet e testit.

19.5 Nëse komponentët dhe materialet i kanë kaluar testet e sipërpërmendura, autoriteti kontraktues do ta lajmërojë furnizuesin ose ta miratojë certifikimin e furnizuesit lidhur me këtë.

19.6 Nëse autoriteti kontraktues dhe Furnizues nuk pajtohen për rezultatet e testit, secili do t'ia japë tjetrit mendimin e vet brenda 15 ditësh nga mospajtimi i tillë. Autoriteti kontraktues ose Furnizues mund të kërkojnë që këto teste të përsëriten në të njëjtat kushte dhe rrethana, ose nëse ndonjëra palë kërkon, të testohen nga një ekspert i zgjedhur me marrëveshje të ndërsjellë. Të gjitha raportet e testimit do t'i dorëzohen autoritetit kontraktues, i cili do t'i komunikojë rezultatet e këtyre testeve pa vonesë te furnizuesi. Rezultatet e ri-testimit do të jenë përfundimtare. Kostoja e ri-testimit do të bartet nga pala pikëpamja e së cilës dëshmohet se është gabim pas ri-testimit.

19.7 Gjatë realizimit të detyrave të tyre, autoriteti kontraktues dhe personat e autorizuar nga ai nuk do t'i shpalosin personave të paautorizuar informata lidhur me metodat e ndërmarrjes së prodhimit dhe operimit, të cilat informata i kanë marrë gjatë inspektimit dhe testimit.

Neni 20 Parimet të përgjithshme të pagesave

20.1 Pagesat do të bëhen në Euro. Metoda dhe kushtet e pagesës qe duhet t'i behet Furnizues sipas kësaj Kontrate do te specifikohen ne KVK.

20.2 Pagesat qe duhet te bëhen sipas faturës se lëshuar nga Furnizues do të bëhen në llogarinë bankare të dhënë në Pjesën V, **Identifikimi Financiar, i** kësaj kontrate që e plotëson Furnizuesi. i njëjti formular, që i bashkëngjitet kërkesës për pagesë, duhet të përdoret për t'i raportuar ndryshimet në llogarinë bankare.

20.3 Shumat duhet të paguhen brenda jo më shumë se 30 ditësh kalendarike nga data në të cilën kërkesa e pranueshme për pagesë është regjistruar nga departamenti përkatës. Data e pagesës do të jetë data në të cilën debitohet llogaria e institucionit. Kërkesa për pagesë nuk do të jetë e pranueshme nëse nuk plotësohen një ose më shumë nga kërkesat thelbësore.

20.4 Periudha prej 30-ditësh mund të pezullohet duke e lajmëruar Furnizuesin që kërkesa për pagesë nuk mund të plotësohet sepse shuma nuk do të paguhet për shkak se nuk janë dorëzuar dokumentet e duhura përmbajtjesore ose sepse ka dëshmi që shpenzimi mund të mos jetë legjitim. Në rastin e fundit mund të bëhet një inspektim i menjëhershëm për qëllim të kontrollimeve tjera. Furnizues do të japë sqarime, modifikime apo informata të tjera brenda 15 ditësh pas kërkesës. Periudha e pagesës do të llogaritet nga data në të cilën është regjistruar kërkesa për pagesë e përgatitur në mënyrën e duhur.

20.5 Pasi që të ketë kaluar afati i fundit i dhënë në Nenin 20.3, Furnizues mundet që, brenda dy muajsh pas pagesës së vonuar, të kërkojë interesin për pagesë të vonuar me normë të re-zbritje që zbatohet nga institucioni lëshues i Kosovës në ditën e parë të muajit në të cilin ka skaduar afati i fundit, plus shtatë pikë të përqindjes. Interesi për pagesë të vonuar do të zbatohet për kohën që kalon

ndërmjet datës së afatit të fundit të pagesës (nuk përfshihet) dhe datës në të cilën debitohet llogaria e Autoritetit kontraktues (përfshihet).

20.6 Të gjitha mos pagesat pas 90 ditësh nga skadimi i periudhës së dhënë në Nenin 20.3 do t'i japin të drejtë Furnizuesit që ose të mos e realizojë kontratën, ose ta ndërpresë atë, me paralajmërim prej 30 ditësh për Autoritetin kontraktues.

Neni 21 Dorëzimi

21.1 Furnizuesi duhet t'i dorëzojë furnizimet në pajtim me kushtet e kontratës. Furnizimet do të jenë në përgjegjësi të Furnizuesit deri në pranimin e tyre të përkohshëm.

21.2 Furnizuesi do t'i paketojë furnizimet ashtu siç kërkohet për të parandaluar dëmtimin apo keqësimin e gjendjes së tyre gjatë transportit deri në destinacionin e tyre, siç është dhënë në kontratë. Paketimi duhet të jetë i mjaftueshëm për të përballuar pa kufizime, bartjen e ashpër, ekspozimin në temperatura ekstreme, kripën dhe rëniet gjatë tranzitit dhe mbajtjen në ambient të hapur. Madhësia e paketimit dhe pesha duhet t'i përshtaten, nëse është e mundur, largësisë së destinacionit përfundimtar të furnizimeve, dhe mundësisë së mungesës së pajisjeve për bartje të rëndë në të gjitha pikat gjatë transitit.

21.3 Paketimi, shënimi dhe dokumentacioni brenda dhe jashtë pakove duhet të jenë në pajtim me kërkesat e dhëna në mënyrë të hapur në KVK, dhe i nënshtrohen ndryshimeve që mund të urdhërohen më vonë nga autoriteti kontraktues.

21.4 Asnjë furnizim nuk do të transportohet as të dorëzohet në vendin e pranimit derisa furnizuesi të ketë pranuar urdhrin e dorëzimit nga autoriteti kontraktues. Furnizuesi do të jetë përgjegjës për dorëzim në vendin e pranimit të të gjitha furnizimeve dhe pajisjeve të furnizuesit, që janë të nevojshme për qëllime të kontratës.

21.5 Dorëzimi duhet të konsiderohet se është bërë atëherë kur ka dëshmi me shkrim që është në dispozicion për të dy palët se dorëzimi i furnizimeve është bërë në pajtim me kushtet e kontratës.

Neni 22 Operacionet e verifikimit

22.1 Furnizimet nuk do të pranohen derisa të jenë realizuar verifikimet dhe testet e caktuara me shpenzime të Furnizuesit. Inspektimet dhe testet mund të realizohen para transportit, në pikën e dorëzimit dhe/ose në destinimin final të mallrave.

22.2 Autoriteti kontraktues, gjatë progresit të dorëzimit të furnizimeve dhe para se të merren furnizimet, duhet të ketë fuqinë që të urdhërojë ose të vendosë:

a) heqjen nga vendi i pranimit, brenda asaj kohe ose kohësh siç është specifikuar në urdhër, të të gjitha furnizimeve të cilat, sipas mendimit të autoritetit kontraktues, nuk janë në pajtim me kontratën;

b) zëvendësimin e tyre me furnizime të mira dhe të përshtatshme;

c) heqjen dhe ri-instalimin e mirë të pajisjeve, pa marrë parasysh testet e mëparshme të tyre ose pagesat e pjesshme të tyre, ose ndonjë instalim që lidhet me materialet, mjeshtërinë ose dizajnin për të cilin është përgjegjës furnizuesi, e që sipas mendimit të autoritetit kontraktues nuk është në pajtim me kontratën;

d) që puna e bërë ose mallrat e dorëzuara apo materialet e përdorura nga furnizuesi janë ose nuk janë në pajtim me kontratën, ose që furnizimet apo një pjesë e tyre nuk i plotësojnë kërkesat e kontratës.

22.3 Furnizuesi, sa më shpejt që është e mundur dhe me shpenzime të veta, duhet t'i evitojë defektet e specifikuara. Nëse Furnizuesi nuk vepron sipas këtyre urdhrave, Autoriteti kontraktues do të ketë të drejtë të punësojë persona tjerë për t'i zbatuar urdhrat dhe të gjitha shpenzimet që janë pasojë e kësaj, apo që do të shfaqen për shkak të kësaj, Autoriteti kontraktues do t'i zbresë nga paratë që do të paguhen ose të cilat do të bëhen obligim për t'iu paguar Furnizuesit.

22.4 Furnizimet që nuk janë të cilësisë së kërkuar do të refuzohen. Një shenjë speciale mund t'u vendoset furnizimeve të refuzuara. Shenja nuk duhet të jetë e atillë që t'i ndryshojë ato, apo të ndikojë në vlerën e tyre komerciale. Furnizimet e refuzuara furnizuesi do t'i heqë nga vendi i pranimit, nëse këtë e kërkon autoriteti kontraktues, brenda një periudhe që e saktëson autoriteti kontraktues, dhe nëse kjo nuk realizohet ato do të hiqen me të drejtë me shpenzim dhe me rrezik të furnizuesit. Të gjitha punët që përfshijnë materialet e refuzuara do të refuzohen.

Neni 23 Pranimi i përkohshëm

23.1 Furnizimet do të merren përsipër nga Autoriteti kontraktues kur të jenë dorëzuar në pajtim me kontratën, t'i kenë kaluar në mënyrë të kënaqshme testet e kërkuara, dhe të jenë autorizuar, si dhe të jetë lëshuar një certifikatë e pranimit të përkohshëm ose nëse konsiderohet se është lëshuar.

23.2 Furnizuesi mund të bëjë kërkesë, duke lajmëruar autoritetin kontraktues, për një certifikatë të pranimit të përkohshëm atëherë kur furnizimet të jenë të gatshme për pranim të përkohshëm. Autoriteti kontraktues brenda 30 ditësh nga pranimi i aplikacionit të furnizuesit do të veprojë sipas njërës nga këto më poshtë:

- t'i lëshojë furnizuesit certifikatën e pranimit të përkohshëm me një kopje për Autoritetin kontraktues duke thënë, nëse kjo është e përshtatshme, rezervat e tij, dhe përveç tjerash, edhe datën në të cilën sipas mendimit të tij janë përfunduar furnizimet në pajtim me kontratën dhe janë të gatshme për pranim të përkohshëm; ose

- të refuzojë aplikacionin, duke i dhënë arsyet e tij dhe duke specifikuar veprimin të cilin, sipas mendimit të tij e kërkon Furnizuesi për ta lëshuar certifikatën.

23.3 Nëse rrethanat e jashtëzakonshme e bëjnë të pamundur që të vazhdohet me pranimin e furnizimeve gjatë periudhës së fiksuar për pranim të përkohshëm ose final, autoriteti kontraktues e përgatit një deklaratë për ta vërtetuar pamundësinë e tillë, nëse është e mundur, në konsultim me furnizuesin. Certifikata e pranimit ose e refuzimit do të përgatitet brenda 30 ditësh pas datës në të cilën kjo

pamundësi pushon së ekzistuari. Furnizuesi nuk do të nxisë shfaqjen e këtyre rrethanave për të evituar obligimin e paraqitjes së furnizimeve në një gjendje të përshtatshme për pranim.

23.4 Nëse autoriteti kontraktues nuk arrin ose të lëshojë certifikatën e pranimit të përkohshëm ose të refuzojë furnizimet brenda një periudhe prej [30] ditësh, ai do të konsiderohet se ka lëshuar certifikatën në ditën e fundit të asaj periudhe, përveç në rastet kur certifikata e pranimit të përkohshëm konsiderohet se përbën certifikatë të pranimit përfundimtar. Nëse furnizimet ndahen me kontratë në pjesë, Furnizuesi do të ketë të drejtë të bëjë kërkesë për certifikatë të veçantë për secilën pjesë.

23.5 Në raste të dorëzimit të pjesshëm, Autoriteti kontraktues rezervon të drejtën për të dhënë pranim të pjesshëm e të përkohshëm.

23.6 Pas pranimit të përkohshëm të furnizimeve, Furnizuesi i çmonton dhe i heq strukturat e përkohshme dhe materialet që nuk kërkohen më për përdorim përkitazi me realizimin e kontratës. Ai gjithashtu do të heqë ndonjë mbeturinë apo pengesë dhe të bëjë ndonjë ndryshim të gjendjes së vendit të pranimit siç kërkohen në kontratë.

Neni 24 Obligimet për garanci

24.1 Furnizuesi do të garantojë që furnizimet të jenë të reja, të papërdorura, të modeleve të fundit dhe të përfshijë të gjitha përmirësimet e kohëve të fundit në dizajn dhe materiale, përveç nëse kërkohet ndryshe në kontratë. Furnizuesi do të garantojë që asnjë nga furnizimet të mos kenë defekt që shkaktohet nga dizajni, materialet apo mjeshtëria. Kjo garanci do të mbetet e vlefshme në atë mënyrë që saktësohet në KVK.

24.2 Furnizuesi do të jetë përgjegjës për mënjanimin e defekteve, ose dëmeve në ndonjë pjesë të furnizimeve të cilat mund të paraqiten, apo të ndodhin gjatë periudhës së garancisë dhe të cilat:

a) rezultojnë nga përdorimi i materialeve defektive, mjeshtërisë së gabueshme ose dizajnit jo të mirë nga Furnizuesi; ose

b) rezultojnë nga veprimet ose mosveprimet e Furnizuesit gjatë periudhës së garancisë; ose

c) shfaqen gjatë ndonjë inspektimi të bërë nga Autoriteti kontraktues ose në emër të tij.

24.3 Furnizuesi me shpenzime të veta do ta përmirësojë defektin ose dëmin sa më shpejt që kjo të mund të praktikohet. Periudha e garancisë për të gjithë artikujt e ndërruar ose të riparuar do të fillojë përsëri nga data në të cilën është bërë ndërrimi ose riparimi sipas vlerësimit të autoritetit kontraktues. periudha e garancisë do të vazhdohet vetëm për atë pjesë të furnizimeve që është ndikuar nga ndërrimi apo riparimi.

24.4 Nëse shfaqet ndonjë defekt ose ndodh ndonjë dëm gjatë periudhës së garancisë, autoriteti kontraktues do ta lajmërojë k Furnizuesin. Nëse Furnizuesi nuk arrin ta kompensojë dëmin nga ndonjë defekt ose një dëm brenda afatit kohor të paraparë në njoftim, autoriteti kontraktues mund të:

a) të korrigjojë defektin apo dëmin vetë, ose të punësojë dikë tjetër për ta bërë punën në rrezikun dhe me shpenzimet e Furnizuesit, në të cilin rast kostoja e shkaktuar nga autoriteti kontraktues do të zbritet nga paratë që duhet të paguhen ose garancitë që mbahen prej Furnizuesit ose nga të dy;

b) në rast se nuk ka sasi të duhur ose asnjë garanci nuk është efektive kërkoni që të merrni shumën e duhur nga Furnizuesi; ose

c) të ndërpresë kontratën.

24.5 Obligimet e mirëmbajtjes do të parashihen në KVK dhe në specifikimet teknike. Nëse kohëzgjatja e periudhës së garancisë nuk është e specifikuar, ajo do të jetë 365 ditë. Periudha e garancisë do të fillojë në datën e pranimit të përkohshëm.

Neni 25 Shërbimet pas-shitjes

25.1 Shërbimet pas-shitjes, nëse kërkohen në kontratë, do të jepen në pajtim me të dhënat e parapara në KVK. Furnizuesi do të marrë përsipër të realizojë ose të organizojë realizimin e mirëmbajtjes dhe të riparimit të furnizimeve dhe të sigurojë shpejt pjesët rezervë. KVK mund të saktësojnë që Furnizuesi të sigurojë ndonjë ose të gjitha materialet e mëposhtme, njoftimet dhe dokumentet që kanë të bëjnë me pjesët rezervë që i prodhon apo i distribuon Furnizuesi:

a) pjesët rezervë të cilat Autoriteti kontraktues mund të vendosë t'i blejë nga Furnizuesi, duke kuptuar që ky vendim nuk do ta lirojë Furnizuesin nga obligimet e garancisë sipas kontratës

b) në rast të ndërprerjes së prodhimit të pjesëve rezervë, duhet të lajmërohet paraprakisht Autoriteti kontraktues për t'i mundësuar që të blejë pjesët e kërkuara dhe, pas ndërprerjes, skicat, vizatimet dhe specifikimet e pjesëve rezervë, nëse kërkohen dhe kur kërkohen do t'i sigurohen Autoriteti kontraktues pa pagesë.

Neni 26 Pranimi përfundimtar

26.1 Pas skadimit të periudhës së garancisë ose, në rastet kur ka më tepër se një periudhë, pas skadimit të periudhës së fundit, dhe atëherë kur të jenë zgjidhur të gjitha defektet apo dëmet, autoriteti kontraktues do t'i lëshojë Furnizuesit një certifikatë të pranimit përfundimtar, me një kopje Autoritetit kontraktues, duke cekur datën në të cilën Furnizuesi i ka plotësuar obligimet e tij sipas kontratës dhe në mënyrë të tillë që autoriteti kontraktues të jetë i kënaqur. Certifikata finale e pranimit do të lëshohet nga autoriteti kontraktues brenda 30 ditësh nga skadimi i periudhës së garancisë ose menjëherë pasi riparimet eventuale që janë kërkuar sipas Nenit 24 të jenë përfunduar në mënyrë të tillë që të jetë i kënaqur autoriteti kontraktues.

26.2 Kontrata nuk do të konsiderohet se është realizuar plotësisht derisa të jetë nënshkruar certifikata përfundimtare e pranimit ose derisa të konsiderohet se kjo është nënshkruar nga autoriteti kontraktues.

26.3 Pa marrë parasysh lëshimin e certifikatës përfundimtare, Furnizuesi dhe autoriteti kontraktues do të mbeten të detyruar për plotësimin e obligimeve që dalin sipas kontratës para lëshimit të certifikatës përfundimtare të pranimit dhe të cilat kanë mbetur të parealizuara në kohën kur lëshohet certifikata përfundimtare e pranimit. Natyra dhe masa e obligimeve të tilla do të përcaktohen duke iu referuar dispozitave të kontratës.

Neni 27 Shkelja e kontratës

27.1 Pala ka shkelë kontratën nëse nuk arrin të shlyejë ndonjë nga obligimet e veta me kontratë.

27.2 Në rastet kur ndodh një shkelje e kontratës, pala e dëmtuar do të ketë të drejtë për këto kompensime:

a) dëmet; dhe/ose

b) ndërprerjen e kontratës.

27.3 Përveç masave të sipërpërmendura, mund të jepen dëmshpërblime. Ato mund të jenë:

a) dëme të përgjithshme; ose

b) dëme të likuidueshme.

27.4 Mbulimi i dëmeve, pagesat apo shpenzimet që rezultojnë nga zbatimi i masave të parapara në këtë nen do të zbatohen duke u zbritur nga shumat që duhet t'i paguhen Furnizuesit, nga depozita, ose me pagesë nga siguria.

Neni 28 Ndërprerja e Kontratës nga Autoriteti kontraktues

28.1 Autoriteti kontraktues mundet që, pasi t'i japë Furnizuesit 14 ditë paralajmërim, ta ndërpresë kontratën në ndonjërin nga rastet e mëposhtme:

a) kur Furnizuesi në mënyrë përmbajtjesore nuk arrin t'i realizojë obligimet e veta sipas këtij kontrate;

b) Furnizuesi dështon në përmbushjen brenda një afati të arsyeshëm të paralajmërimit të dhënë nga autoriteti kontraktues që kërkon nga ai të evitojë ndonjë neglizhencë apo dështim për të realizuar obligimet e veta sipas kontratës, dhe të cilat ndikojnë në mënyrë serioze në realizimin e duhur dhe me kohë të punëve;

c) Furnizuesi refuzon ose është neglizhent në realizimin e urdhrave administrative të dhëna nga autoriteti kontraktues;

d) Furnizuesi ia jep dikujt kontratën apo nënkontratën pa autorizim nga Autoriteti kontraktues;

e) Furnizuesi falimenton ose është duke u mbyllur; punët e tij janë duke u administruar nga gjykatat, ka hyrë në marrëveshje me kredituesit, ka pezulluar aktivitetet biznesore, i nënshtrohet procedurave ligjore lidhur me ato çështje, ose është në ndonjë situatë analoge që shkaktohet nga ndonjë procedurë e ngjashme e paraparë në legjislacionin apo në rregulloret nacionale;

f) Furnizuesi është dënuar për një shkelje që ka të bëjë me sjelljen profesionale, përmes një gjykimi që ka fuqinë e *res judicata*;

g) Furnizuesi është shpallur fajtor për sjellje të rëndë të keqe jo profesionale të dëshmuar me çfarëdo mjeti të cilin mund ta vërtetoj Autoriteti kontraktues;

h) Furnizuesi i është nënshtruar një gjykimi që ka forcën e *res judicata* për mashtrim, korrupsion, përfshirje në ndonjë organizatë kriminale ose ndonjë aktivitet tjetër ilegal që i dëmton interesat financiare të Komuniteteve;

i) Furnizuesi , pas një procedure tjetër të prokurimit ose procedure të dhënies së një granti të financuar nga buxheti i komunitetit, është deklaruar se ka bërë shkelje serioze të kontratës për mosrealizim të obligimeve të veta kontraktuese;

j) të gjitha modifikimet organizative që përfshijnë ndryshime në personalitetin ligjor, natyrën ose kontrollin e Furnizuesit, përveç nëse këto modifikime regjistrohen në suplementin e kontratës;

k) shfaqet ndonjë paaftësi tjetër ligjore që i pengon realizimit të kontratës;

l) Furnizuesi nuk arrin të japë garancinë ose sigurimin e kërkuar, ose nëse personi që e jep garancinë apo sigurimin më të hershëm të kërkuar në kontratën e tanishme nuk është në gjendje t'i plotësojë zotimet e tij.

28.2 Ndërprerja do të bëhet pa paragjykim ndaj të drejtave apo mundësive tjera të Autoritetit kontraktues dhe Furnizuesit sipas kontratës. Autoriteti kontraktues, pas kësaj mund të nënshkruajë ndonjë kontratë tjetër me një palë të tretë në emër të Furnizuesit. Detyrimi i Furnizuesit për të shtyrë përmbushjen duhet të pushojë së ekzistuari menjëherë pas ndërprerjes, pavarësisht nga detyrimet që mund të jenë paraqitur tashmë.

28.3 Autoriteti Kontraktues, pas lëshimit të njoftimit të ndërprerjes së kontratës, do ta udhëzojë Furnizuesin që të ndërmarrë hapa të menjëhershëm për ta përmbyllur ekzekutimin e furnizimeve në mënyrë të shpejtë dhe të rregullt dhe për t'i zvogëluar në minimum shpenzimet.

28.4 Në rast të ndërprerjes, autoriteti kontraktues, sa më shpejt që të jetë e mundur dhe në prani të Furnizuesit ose të përfaqësuesve të tij ose duke u bërë atyre thirrjen e duhur, do ta përgatisë një raport mbi furnizimet e dorëzuara dhe punës së realizuar dhe të bëjë rexhistrimin e materialeve të furnizuara dhe të papërdorura. Do të përgatitet edhe një deklaratë e parave që duhet t'i paguhen Furnizuesit dhe parave që i ka borxh Furnizuesit Autoritetit kontraktues në datën e ndërprerjes së kontratës.

28.5 Autoriteti kontraktues nuk do të jetë i obliguar të bëjë pagesa tjera për Furnizuesin derisa të jenë përfunduar furnizimet, ndërsa Autoriteti kontraktues do të ketë të drejtë të marrë nga Furnizuesi koston ekstra, nëse ka, të furnizimeve ose do të paguajë shumën që duhet t'i paguhet Furnizuesit para ndërprerjes së kontratës.

28.6 Nëse Autoriteti kontraktues e ndërpret kontratën, ai do të ketë të drejtë të marrë nga Furnizuesi humbjet që i janë shkaktuar nën kushtet e kontratës të parapara në Nenin 2 të KVK.

Neni 29 Ndërprerja nga ana e Furnizuesit

29.1 Furnizuesi , pasi e ka paralajmëruar Autoritetin kontraktues 14 ditë paraprakisht, mund ta ndërpresë kontratën nëse Autoriteti kontraktues:

- nuk arrin t'i paguajë Furnizuesit shumat që duhet të paguhen në ndonjë certifikatë të lëshuar nga personi i autorizuar pas

skadimit të afatit të fundit.

- vazhdimisht nuk arrin t'i plotësojë obligimet e veta edhe pas rikujtimeve të përsëritura; ose

- e pezullon dorëzimin e furnizimeve, ose ndonjë pjesë të tyre, për më tepër se 180 ditë, për arsye që nuk janë specifikuar në kontratë ose që nuk mund t'i atribuohen Furnizuesit.

29.2 Ndërprerja do të bëhet pa paragjykim për ndonjë të drejtë apo autoritet tjetër sipas kontratës së Autoritetit kontraktues dhe Furnizuesit.

29.3 Në rast të ndërprerjes sipas paragrafit (a) dhe (b) te Seksionit 29.1 , Autoriteti kontraktues do ta paguajë Furnizuesin për humbje ose dëm që mund t'i jetë shkaktuar Furnizuesit.

Neni 30 Forca madhore

30.1 Asnjëra palë nuk konsiderohet se ka bërë mosrespektim ose shkelje të obligimeve të saj sipas kontratës nëse realizimi i obligimeve të tilla parandalohet nga ndonjë ngjarje e shkaktuar nga një *forcë madhore* që shkaktohet pas datës kur kontrata hyn në fuqi.

30.2 Për qëllime të këtij Neni, termi "forcë madhore" do të thotë veprimet e zotit, goditjet, mbylljet e objektit ose çrregullimet tjera industriale, veprimet e armikut publik, luftërat qofshin të deklaruara ose jo, bllokadat, rebelimet, rastet e dhunës, epidemitë, rrëshqitjet e tokës, tërmetet, shtrëngatat, vetëtima, vërshimet, erozionet, trazirat civile, eksplodimet dhe ndonjë ngjarje tjetër e ngjashme e paparashikuar që është përtej kontrollit të palëve dhe nuk mund të përballohet as me kujdesin e duhur.

30.3 Pa marrë parasysh dispozitat e Neneve 16 dhe 28, Furnizuesi nuk do të jetë i detyruar të heqë dorë nga garancia e realizimit, dëmet e likuiduara ose ndërprerja për shkak të shkeljes nëse, dhe deri në atë masë sa, vonesa e tij e realizimit ose mënyrë tjetër dështimi për të realizuar obligimet e tij me kontratë është rezultat i një ngjarjeje të forcës madhore. Gjithashtu, pa marrë parasysh dispozitat e Neneve 20.5 dhe 29, Autoriteti kontraktues nuk do të jetë i detyruar të paguajë interes për pagesat e vonuara, për mosrealizim ose për ndërprerje nga Furnizuesi për shkelje të kontratës, nëse dhe deri në atë masë sa vonesa e Autoritetit kontraktues ose lloj tjetër i dështimit për të kryer obligimet e tij është rezultat i forcës madhore.

30.4 Nëse ndonjëra palë konsideron se ndonjë rrethanë e forcës madhore ka ndodhur e cila mund të ndikojë në realizimin e obligimeve të saj, menjëherë do ta lajmërojë palën tjetër, duke dhënë të dhëna detaje mbi natyrën, kohëzgjatjen e mundshme dhe efektin që kanë gjasa ta kenë rrethanat. Përveç nëse udhëzohet ndryshe nga autoriteti kontraktues me shkrim, Furnizuesi do të vazhdojë t'i realizojë obligimet e tij sipas kontratës përderisa është mjaft praktike, dhe të angazhojë të gjitha mjetet e arsyeshme alternative për të plotësuar ndonjë obligim që ngjarja e forcës madhore të mos e pengojë atë gjatë punës. Furnizuesi nuk do të zbatojë mjete të tilla alternative përveç nëse udhëzohet ta bëjë këtë nga autoriteti kontraktues

30.5 Nëse Furnizuesi shkakton kosto plotësuese gjatë zbatimit të urdhrave të autoritetit kontraktues ose gjatë përdorimit të mjeteve alternative sipas nenit 30.4 shuma e saj do të certifikohet nga autoriteti kontraktues.

Neni 31 Zgjidhja miqësore e mosmarrëveshjeve

31.1 Palët duhet t'i bëjnë të gjitha përpjekje për të zgjidhur në mënyrë miqësore të gjitha mosmarrëveshjet që mund të ndodhin ndërmjet tyre. Sapo të shfaqet ndonjë mosmarrëveshje, palët do ta lajmërojnë njëra tjetrën me shkrim për qëndrimet e tyre në mosmarrëveshje dhe për ndonjë zgjidhje që ata konsiderojnë se është e mundshme. Nëse cilado palë e sheh të dobishme, palët do të takohen dhe të mundohen ta zgjidhin mosmarrëveshjen. Pala do të i përgjigjet kërkesës për zgjidhje miqësore brenda 15 ditësh pas kërkesës. Periudha maksimale që jepet për arritjen e kësaj zgjidhjeje do të jetë 30 ditë nga fillimi i procedurës. Nëse përpjekja për të arritur zgjidhje miqësore dështon ose nëse pala dështon të përgjigjet me kohë ndaj kërkesave për zgjidhje, të dyja palët do të jenë të lira të vazhdojnë në fazën e ardhshme të procedurës së zgjidhjes së mosmarrëveshjes duke e lajmëruar tjetrën.

31.2 Nëse procedura e zgjidhjes miqësore të mosmarrëveshjes dështon, palët mund të merren vesh të përpiqen të pajtohen përmes institucionit të specifikuar në KVK. Nëse nuk mund të arrihet zgjidhja brenda 30 ditësh pas fillimit të procedurës së pajtimit, secila palë do të ketë të drejtë të vazhdojë në fazën e ardhshme të procedurës së zgjidhjes së mosmarrëveshjes

Neni 32 Zgjidhja e mosmarrëveshjeve me procedurë gjyqësore

32.1 Nëse nuk mund të arrihet zgjidhje brenda 30 ditësh nga fillimi i procedurës miqësore për zgjidhje të mosmarrëveshjes, secila palë mund të kërkojë:

a) ose vendim nga gjyqi; ose

b) kurdo qe palët pajtohen vendim arbitrimi në pajtim me KVK..

32.2 Para nënshkrimit te kontratës palët duhet te vendosin për mënyrën e zgjidhjes se mosmarrëveshjes, gjykata apo arbitrimi.

PJESA III E KONTRATES kushtet e veçanta

KVK në vijim do të plotësojnë dhe/ose ndryshojnë KPK. Sa herë që ka një konflikt, dispozitat këtu do të mbizotërojnë mbi ato të KPK.

[Udhëzimet për plotësimin e KVK janë dhënë, sipas nevojës, në shënimet kursive të përmendura për nenet përkatëse të KPK. Fshini ato jo relevante]

Kushtet e Përgjithshme të Kontratës		Amandamentimet/Modifikimi i Nenit përkatës në KPK
Përshkrimi i nenit	Nr. Nenit	
Ligji i zbatueshëm dhe gjuha	2.1	Ligjet e Kosovës që janë në fuqi do të zbatohen për të gjitha çështjet që nuk mbulohen nga dispozitat e kontratës. Juridiksioni do të jetë gjykata përkatëse në Prishtinë.
	2.2	Gjuha e përdorur do të jetë **shqipe**
Siguria e ekzekutimit	9.1	Shume e sigurisë së ekzekutimit është ***10% e vlerës së kontratës*** OE, jo më vonë se dita e nënshkrimit të kontratës, do te dorëzoj tek Zyra e Prokurimit një sigurim për ekzekutim të plotë dhe të mire të kontratës. Shuma e Sigurisë së Ekzekutimit është 10% e vlerës së kontratës Në rast të dhënies së kontratës juve, ju duhet të postoni para nënshkrimit të kontratës, sigurinë e ekzekutimit me afat të vlefshmërise prej **60 ditë** nga data e nënshkrimit te kontratës Siguria e ekzekutimit të kontratës do të jetë në formën e dhënë në PJESA IV E KONTRATËS
Sigurimi	10.1	10.1 Mallrat e furnizuara sipas kontratës duhet te jene te siguruara plotësisht me një valute lirisht te konvertueshme kundër humbjes ose dëmtimit te rastësishëm te prodhoj ose blejë, transportoj, ruaj dhe shpërndaj ne mënyrën e specifikuar 10.2 Pa marrë parasysh obligimet e sigurimit të Furnizuesit sipas Nenit 10.1, Furnizuesi do të mbajë përgjegjësi të plotë, dhe do ta sigurojë Autoritetin kontraktues nga të gjitha ankesat nga palët e treta për dëm ndaj pronës ose lëndime personale që shkaktohen nga ekzekutimi i kontratës nga ana e Furnizuesit, nënkontraktuesve dhe punëtorëve të tyre.
Programi i ekzekutimit	11	Brenda **5** ditëve nga data e Nënshkrimit të kontratës, kontraktuesi do t'i dorëzojë Menaxherit të Projektit një program për miratim. Programi do te përmbajë së paku me sa vijon: mënyrën se si Kontraktuesi propozon ekzekutimin e punëve, afatin kohor që kërkohet për dorëzim dhe miratim të vizatimeve, metodat e përgjithshme që do ti zbatojë, dhe afatin kohor për secilin aktivitet të specifikuar
përfumdimi	11.1	Data e përfundimit e të gjitha Punëve do të jetë ***30 ditë***
Tatimet dhe marrëveshjet	12.1	Kontraktuesi është përgjegjës për të gjitha tatimet dhe detyrimet doganore në përputhje me Ligjin e Republikës se Kosovës.

doganore		* Të gjitha tatimet dhe detyrimet tjera doganore konsiderohet se janë përfshirë nc çmimin e kontraktuar *Menaxheri i Projektit do të harmonizojë çmimin e kontraktuar nëse konstaton se ka ngritje të tatimeve dhe detyrimeve doganore brenda datës prej 28 ditësh para dorëzimit të tenderit dhe datës së fundit të vërtetimit të përfundimit të punëve. *Menaxheri i Projektit nuk do të lejojë ndryshimin e çmimit të kontraktuar për shkak të ngritjes së tatimeve dhe/ose ngritjes se detyrimeve doganore në qoftë se kjo ka ndodhur gjatë kohës sa ka qenë në vonesë kontraktuesi.
Patentat dhe licencat	13.1	[13.1 Furnizuesi do ta sigurojë autoritetin kontraktues nga të gjitha ankesat që janë rezultat i përdorimit të patentave, licencave, skicave, modeleve ose markave apo emrave tregtarë siç është specifikuar në kontratë, përveç nëse shkelja e tillë është rezultat i veprimit sipas dizajnit ose specifikimit të dhënë nga autoriteti kontraktues
Vonesat e ekzekutimit	16	16.1Nëse Furnizues me përgjegjësinë e tij nuk arrin t'i dorëzojë ndonjë ose të gjitha mallrat ose të realizojë shërbimet brenda limiteve kohore të specifikuara në kontratë, Autoriteti kontraktues, pa njoftim zyrtar dhe pa paragjykim ndaj kompensimeve tjera të tij sipas kontratës, do të ketë të drejtë, për secilën ditë që kalon ndërmjet skadimit të periudhës së kontratës dhe datës aktuale të përfundimit, t'i marrë dëmet e likuiduara të barabarta me 0,25% në ditë të vlerës së furnizimeve të pa dorëzuara deri në një maksimum prej 10 % të vlerës totale të kontratës. 16.2 Nëse mosdorëzimi i mallrave parandalon përdorimin e zakonshëm të furnizimeve në tërësi, dëmet e likuiduara të parapara në paragrafin 16.1 do të llogariten në bazë të vlerës totale të kontratës 16.3 Nëse Autoriteti kontraktues ka fituar të drejtën të kërkojë së paku 10 % të vlerës së kontratës ai mundet, pasi ta njoftojë me shkrim Furnizuesin: - të konfiskojë garancinë e realizimit; - të ndërpresë kontratën, dhe në këtë rast Furnizuesi nuk do të ketë të drejtë për kompensim; dhe - të hyjë në një kontratë me një palë të tretë për dhënien e pjesës së mbetur të furnizimeve. Furnizuesi nuk do të paguhet për këtë pjesë të kontratës. Furnizuesi gjithashtu do të jetë i detyruar të paguajë koston plotësuese dhe dëmet e shkaktuara nga kjo pamundësi e tij.

Cilësia e furnizimeve	18.2	18.1 Furnizimet duhet t'i plotësojnë specifikimet teknike të paraqitura në kontratë në të gjitha aspektet dhe të jenë konform në të gjitha aspektet me skicat, sondazhet, modelet, mostrat, strukturat dhe kërkesat tjera në kontratë, të cilat duhet të mbahen në dispozicion të Autoritetit kontraktues për qëllime identifikimi gjatë periudhës së realizimit të kontratës
Inspektimi dhe testimi	19.2	**Autoriteti Kontraktues do të emëroj "*Menaxherin e Projektit*", , i cili do të jetë përgjegjës për mbikëqyrjen e ekzekutimit të punëve gjatë tërë kohës, duke filluar që nga dita e parë e fillimit të punëve e deri në skadimin e periudhës garantuese të defekteve dhe për raportim tek Autoriteti Kontraktues.** * Qëllimi i mbikëqyrjes është të kontrollojë cilësinë e punëve dhe cilësinë e materialeve të përdorura në pajtim me specifikimet teknike të rëna dakord. **Inspektimin dhe testimin e materialeve e kryen Organi mbikqyrës sa herë që kjo shihet e nevojshme.Shpenzimet për testetimet e para i kryhen Punëkryrësi, ndërsa herave tjera (kur Organi mbikqyrës nuk është i kënaqur) kryhen nga Autoriteti Kontraktues.**
Pagesa	20.1	Të gjitha pagesat bëhen në euro Pagesat qe duhet te bëhen sipas faturës se lëshuar nga Kontraktuesi do të bëhen në llogarinë bankare të dhënë në Pjesën V, **Identifikimi Financiar,** i kësaj kontrate që e plotëson Kontraktuesi. I njëjti formular, që i bashkëngjitet kërkesës për pagesë, duhet të përdoret për t'i raportuar ndryshimet në llogarinë bankare. , pasi të dorëzohen dokumetat më të domosdoshme për pagesë tek Zyrtari për pagesë dhe arkivim. Përqindja % e pagesës për punët e kryera do të caktohet nga Menaxheri i Projektit.
Dorëzimi	21.3	Kontraktuesi do t'i bartë të gjitha rreziqet që kanë të bëjnë me mallrat deri në pranimin e përkohshëm në destinacion. Furnizimet duhet të paketohen në atë mënyrë që të parandalohet dëmi ose keqësimi i tyre gjatë transportit deri në destinacion. Paketimi do të jetë në bazë të standardeve ndërkombëtare që mundëson ngarkimin, transportin dhe shkarkimin e sigurt që të mos vije deri te defektet e mallit. Paketimi do të bëhet pronë e Autoritetit Kontraktues dhe i njëjti së bashku me mallin nuk duhet të jetë i dëmshëm për ambientin

Obligimet e garancionit	24.1	**Periudha garantuese e defekteve është *365* ditë ose 1 vite** Po ashtu për sigurimin e cilësisë të furnizimeve, Operatori Ekonomik pas pranimit teknik duhet te ofroje garancion bankar për sigurimin e furnizimeve 10 % nga vlera e kontratës, në kohëzgjatje 1 vjet nga dita e pranimit teknik dhe obligimi se defektet e paraqitura gjatë afatit garantues do ti sanojë në kohën sa më të shkurtër dhe pa asnjë kompensim. Në të kundërtën pajtohet se AK ato dëme do ti sanojë me tjetër OE dhe të njëjtat shpenzime do ti faturojë Kontraktorit që ka dhënë këtë deklaratë mbi garantimin e furnizimeve. Nese jane grup OE,kjo deklarate epet në emër të liderit të konzorciumit
	24.5	Kontraktuesi garanton që furnizimet janë të reja, të papërdorura, të modelit më të fundit dhe që inkorporojnë të gjitha përmirësimet e kohëve të fundit në dizajn dhe në material. Kontraktuesi garanton edhe që asnjë nga furnizimet apo pjesët nuk kanë asnjë defekt që shkaktohet nga dizajni, materialet apo mjeshtëria.
Shërbimet pas shitjes	25.1	*Nëse paisja vjen me ndonjë defekt nga fabrika OE është i obliguar që paisjen ta merr dhe ta bie paisjen tjeter*
Shkelja e kontratës	27	27.1 Pala ka shkelë kontratën nëse nuk arrin të shlyejë ndonjë nga obligimet e veta me kontratë. 27.2 Në rastet kur ndodh një shkelje e kontratës, pala e dëmtuar do të ketë të drejtë për këto kompensime: a) dëmet; dhe/ose b) ndërprerjen e kontratës. 27.3 Përveç masave të sipërpërmendura, mund të jepen dëmshpërblime. Ato mund të jenë: a) dëme të përgjithshme; ose b) dëme të likuidueshme. 27.4 Mbulimi i dëmeve, pagesat apo shpenzimet që rezultojnë nga zbatimi i masave të parapara në këtë nen do të zbatohen duke u zbritur nga shumat që duhet t'i paguhen Furnizuesit, nga depozita, ose me pagesë nga siguria.
Ndërprerja e Kontratës nga Autoriteti kontraktues	28	28.1 Autoriteti kontraktues mundet që, pasi t'i japë Furnizuesit 14 ditë paralajmërim, ta ndërpresë kontratën në ndonjërin nga rastet e mëposhtme: a) kur Furnizuesi në mënyrë përmbajtjesore nuk arrin t'i

		realizojë obligimet e veta sipas kësaj kontrate; b) Furnizuesi dështon në përmbushjen brenda një afati të arsyeshëm të paralajmërimit të dhënë nga autoriteti kontraktues që kërkon nga ai të evitojë ndonjë neglizhencë apo dështim për të realizuar obligimet e veta sipas kontratës, dhe të cilat ndikojnë në mënyrë serioze në realizimin e duhur dhe me kohë të punëve; c) Furnizuesi refuzon ose është neglizhent në realizimin e urdhrave administrative të dhëna nga autoriteti kontraktues; d) Furnizuesi ia jep dikujt kontratën apo nënkontratën pa autorizim nga Autoriteti kontraktues; e) Furnizuesi falimenton ose është duke u mbyllur; punët e tij janë duke u administruar nga gjykatat, ka hyrë në marrëveshje me kredituesit, ka pezulluar aktivitetet biznesore, i nënshtrohet procedurave ligjore lidhur me ato çështje, ose është në ndonjë situatë analoge që shkaktohet nga ndonjë procedurë e ngjashme e paraparë në legjislacionin apo në rregulloret nacionale; f) Furnizuesi është dënuar për një shkelje që ka të bëjë me sjelljen profesionale, përmes një gjykimi që ka fuqinë e *res judicata*; g) Furnizuesi është shpallur fajtor për sjellje të rëndë të keqe jo profesionale të dëshmuar me çfarëdo mjeti të cilin mund ta vërtetoj Autoriteti kontraktues; h) Furnizuesi i është nënshtruar një gjykimi që ka forcën e *res judicata* për mashtrim, korrupsion, përfshirje në ndonjë organizatë kriminale ose ndonjë aktivitet tjetër ilegal që i dëmton interesat financiare të Komuniteteve; i) Furnizuesi , pas një procedure tjetër të prokurimit ose procedure të dhënies së një granti të financuar nga buxheti i komunitetit, është deklaruar se ka bërë shkelje serioze të kontratës për mosrealizim të obligimeve të veta kontraktuese; j) të gjitha modifikimet organizative që përfshijnë ndryshime në personalitetin ligjor, natyrën ose kontrollin e Furnizuesit, përveç nëse këto modifikime regjistrohen në suplementin e kontratës; k) shfaqet ndonjë paaftësi tjetër ligjore që i pengon realizimit të kontratës; l) Furnizuesi nuk arrin të japë garancinë ose sigurimin e kërkuar, ose nëse personi që e jep garancinë apo sigurimin më të hershëm të kërkuar në kontratën e tanishme nuk është në

		gjendje t'i plotësojë zotimet e tij. 28.2 Ndërprerja do të bëhet pa paragjykim ndaj të drejtave apo mundësive tjera të Autoritetit kontraktues dhe Furnizuesit sipas kontratës. Autoriteti kontraktues, pas kësaj mund të nënshkruajë ndonjë kontratë tjetër me një palë të tretë në emër të Furnizuesit. Detyrimi i Furnizuesit për të shtyrë përmbushjen duhet të pushojë së ekzistuari menjëherë pas ndërprerjes, pavarësisht nga detyrimet që mund të jenë paraqitur tashmë. 28.3 Autoriteti Kontraktues, pas lëshimit të njoftimit të ndërprerjes së kontratës, do ta udhëzojë Furnizuesin që të ndërmarrë hapa të menjëhershëm për ta përmbyllur ekzekutimin e furnizimeve në mënyrë të shpejtë dhe të rregullt dhe për t'i zvogëluar në minimum shpenzimet. 28.4 Në rast të ndërprerjes, autoriteti kontraktues, sa më shpejt që të jetë e mundur dhe në prani të Furnizuesit ose të përfaqësuesve të tij ose duke u bërë atyre thirrjen e duhur, do ta përgatisë një raport mbi furnizimet e dorëzuara dhe punës së realizuar dhe të bëjë rexhistrimin e materialeve të furnizuara dhe të papërdorura. Do të përgatitet edhe një deklaratë e parave që duhet t'i paguhen Furnizuesit dhe parave që i ka borxh Furnizuesit Autoritetit kontraktues në datën e ndërprerjes së kontratës. 28.5 Autoriteti kontraktues nuk do të jetë i obliguar të bëjë pagesa tjera për Furnizuesin derisa të jenë përfunduar furnizimet, ndërsa Autoriteti kontraktues do të ketë të drejtë të marrë nga Furnizuesi koston ekstra, nëse ka, të furnizimeve ose do të paguajë shumën që duhet t'i paguhet Furnizuesit para ndërprerjes së kontratës. 28.6 Nëse Autoriteti kontraktues e ndërpret kontratën, ai do të ketë të drejtë të marrë nga Furnizuesi humbjet që i janë shkaktuar nën kushtet e kontratës të parapara në Nenin 2
Zgjidhja miqësore e mosmarrëveshjes	31.2	Të gjitha mosmarrëveshjet do të tentohet qe te zgjidhen ne mënyre miqësore nga Projekt menaxheri i kontratës, personat përgjegjës te Autoritetit Kontraktues, Zyrtarin përgjegjës te prokurimit si dhe personave përgjegjës te autorizuar nge Kryersi i punimeve.
Zgjidhja e mosmarrëveshjes me procedure gjyqësore	32.1	Çdo mosmarrëveshje ndërmjet palëve të cilat mund të lindin gjatë ekzekutimit së kësaj kontrate dhe se nuk është e mundur të zgjidhet ndryshe ndërmjet palëve do të dorëzohet në Gjykatën Kompetente në Prishtinë, në pajtim me ligjin e Kosovës

Deklaratë e Garantuesit

SIGURIA E EKZEKUTIMIT

Pjesë përbërëse e Policës me Nr. **96944**

Për **KUVENDI KOMUNAL - OBILIQ**
(Emri i "Autoritetit Kontraktues")

Në emër të **Selmans Network SH.P.K. & DONI SHPK**
(emri dhe adresa e "Operatori Ekonomik" dhe nr. i biznesit në vazhdim Operaratori Ekonomik)

Titulli i aktivitetit të prokurimit: **Inventar për bibliotekën e qytetit në Obiliq**
Nr. prokurimit: OB614-21-4103-1-2-1 , Nr. brendshëm: 614 21 047 121

Garancion me kërkesë të parë

Derisa operatori ekonomik i lartecakur, ka ndërmarrë veprimet për të dorëzuar një siguri të ekzekutimit duke iu referuar dosjes së tenderit me numër të prokurimit të lartecakur të dërguar nga autoriteti kontraktues, dhe ngase tenderuesi dëshiron të depozitoj garancinë në shumën e saktësuar në dosjen e tenderit, dhe ngase jemi pajtuar t'i japim tenderuesit këtë garanci.
Andaj me këtë konfirmojmë se jemi garantues dhe përgjegjës para jush, në emër të operatorit ekonomik, deri në një shumë totale: **4,431.90€** zotohemi të ju paguajmë, që me kërkesën tuaj të parë me shkrim në të cilën deklarohet mospërputhja e njërit nga kushtet në vijim:

a. Autoriteti kontraktues konstaton në bazë të dëshmive të vertetuara objektivisht se operatori ekonomik ka dështuar që të ekzekutojë kontratëne e nënshkruar dhe kjo i ka shkaktuar autoritetit kontraktues dëme substanciale dhe/ose shpenzime të mëdha për mbylljen e kontratës në fjalë, dhe;
b. Operatori ekonomik ka dështuar që të ekzekutojë kontratën e nënshkruar dhe si rezultat i saj kanë mbet pa u paguar shumë punëtorë, nënkontraktorë dhe/ose furnizues të materialeve.

Pagesa në shumën e limituar prej **4,431.90€** siç është lartcekur, pa pasur nevojë të vertetoni apo të tregoni arsyet ose shkaqet e kërkesës tuaj, apo për shumën e specifikuar këtu.

Kjo siguri vlenë 90 ditë kalendarike prej **14.09.2021** deri më **13.12.2021**

Data lëshimit: 14.09.2021
Nënshkrimi dhe vula e garantuesit

KOMPANIA E SIGURIMEVE ELSIG PRISHTINE - KOSOVE INSURANCE COMPANY

FORMULAR PËR DORËZIMIN E TENDERIT

Pjesa I. Formulari i Tenderit

Numër të Prokurimit: OB614-21-4103-1-2-1

Titulli i kontratës: Inventar për bibliotekën e qytetit në Obiliq

Si përgjigje ndaj letrës suaj të ftesës për të tenderuar për kontratën e mësipërme, ne, të poshtë nënshkruarit, deklarojmë që:

1. i kemi kontrolluar dhe pranuar plotësisht përmbajtjet e dosjes së tenderit. Ne pranojmë dispozitat e
saj në tërësi, pa rezervim ose kufizim.

2. Ne ofrojmë të dorëzojmë, në pajtim me kushtet e dosjes së tenderit dhe afatet kohore të paraqitura, pa rezervë apo kufizim:

1 Inventar për bibliotekën e qytetit në Obiliq

3. Çmimi total i tenderit është: **44 318,90 EUR Dhe në fjalë** [*shëno çmimin e tenderit në fjalë **Euro***]

4. Ky tender është valid për një periudhë prej ose muaj: ose dite: 60 nga data finale për dorëzim të tenderëve.

5. Nëse tenderi jonë pranohet, ne marrim përsipër të sigurojmë një siguri të ekzekutimit para nënshkrimit të kontratës

6. Ne e bëjmë këtë kërkesë, për këtë tender [*shëno numrin e Pjesës, nëse aplikohet*] si partner në konsorcium të udhëhequr nga [*shëno emrin e udhëheqësit*]. Ne konfirmojmë që nuk jemi duke tenderuar për të njëjtën kontratë me ndonjë formular tjetër. Konfirmojmë, si partner në konsorcium, se të gjithë partnerët, bashkërisht dhe veç e veç, janë të detyruar me ligj për realizim të kontratës; se partneri kryesor është i autorizuar të obligojë dhe të marrë udhëzime për secilin anëtar dhe në emër të secilit anëtar që realizimi i kontratës, duke përfshirë edhe pagesat, është përgjegjësia e partnerit kryesor, dhe se të gjithë partnerët në ndërmarrjen e përbashkët/konsorcium janë të obliguar të mbeten në ndërmarrjen e përbashkët/konsorcium gjatë tërë periudhës së realizimit të kontratës.

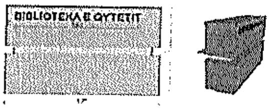
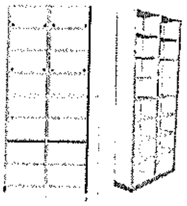
7. Ne do ta informojmë Autoritetin kontraktues menjëherë nëse ka ndonjë ndryshim në rrethanat e mësipërme në cilëndo fazë gjatë implementimit të kontratës. Gjithashtu ne e dimë dhe pranojmë që të gjitha informatat e pasakta ose jo të plota të cilat jepen me qëllim në këtë konkurrim, mund të kenë si rezultat përjashtimin tonë nga kjo dhe nga kontratat tjera të financuara nga BKK

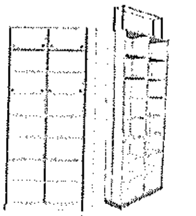
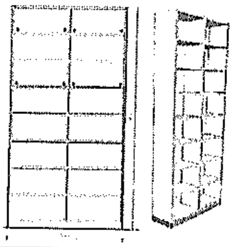
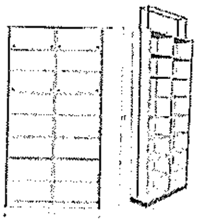
8. Theksojmë që Autoriteti kontraktues nuk është i obliguar të vazhdojë me këtë ftesë dhe që e rezervon të drejtën për të dhënë vetëm një pjesë të kontratës. Ai nuk do të shkaktojë detyrime ndaj nesh nëse e bën këtë.

PARAMASA PËR KRYERJEN E PUNËVE

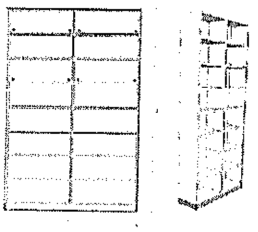
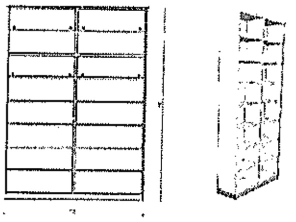
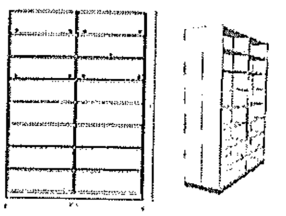
Invertari per bibliotekën e qytetit në Obiliq

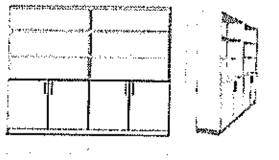
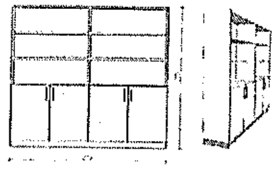
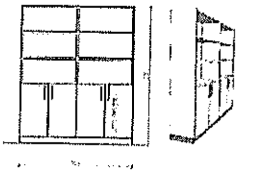
1. PUNËT E INVERTARIT

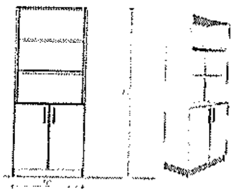
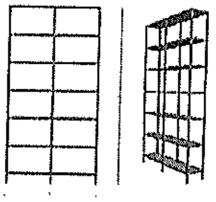
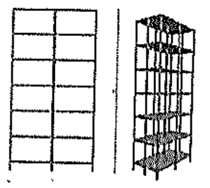
Pox.1	Përshkrimi i pozicionit	Njësia	Sasia	Çmimi	Shuma
1.1 DOLLAPET DHE VITRINAT					
1.1.1	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i recepsionit sipas detalit D-01 nga materiali MDF me ngjyre dhe furnir bungu me trashesi l=3.2 mm. Dimensionet e recepsionit te jene 190 cm gjeresi dhe 130 lartesi, ndersa gjesia e tij te jete 50 cm, ku pjese perberese e tij te jene dhe 3 ndarje vertikale deri ne 60 cm lartesi dhe 1 ndarje horizontale ne cdo 40 cm distance nga njera tjetra. Pjese perberese e recepsionit te jete dhe shenimi teksutal "BIBLIOTEKA E QYTETIT" nga materiali i drurit i ngjyrosur me ngjyre te zeze RAL9005 me trashesi 2 cm. 	cope	1.00	390.00	390.00 €
1.1.2	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i raftit per libra me dimensione 130x40x350 cm dhe me ndarje sipas detalit D-02 nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 1 ndarje vertikale dhe 7 horizontale ku ankerimi i rafteve me murin behet permes tiplave ankeruese M10 ne mur sipas detalit. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm. Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	cope	7.00	300.00€	2.100.00 €

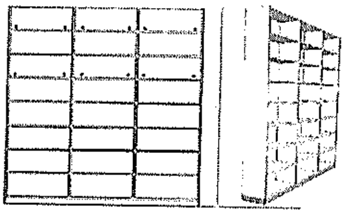
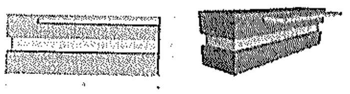
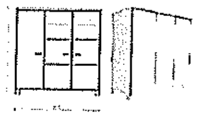
1.1.3	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i raftit per libra me dimensione 130x80x350 cm dhe me ndarje sipas detalit D-02' nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 1 ndarje vertikale dhe 7 horizontale ku ankerimi i raftit në plafon behet permes konstruksionit metalik forme ram me profil TUB 20x30x2mm dhe liplave ankeruese M10 ne mur sipas detalit. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm.Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	copo	1.00	480.00	480.00 €
1.1.4	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i raftit per libra me dimensione 160x40x350 cm dhe me ndarje sipas detalit D-03 nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3,2mm dhe me 7 ndarje vertikale dhe 1 horizontale ku ankerimi i raftove me murin behet permes liplave ankeruese M10 ne mur sipas detalit. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm.Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	copo	5.00	430.00	2.150.00 €
1.1.5	Furnizimi me material dhe punimi dhe montimi sipas projektit i raftit per libra me dimensione 160x350x80 cm dhe me ndarje sipas detalit D-03' nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 1 ndarje vertikale dhe 7 horizontale ku ankerimi i raftit në plafon behet permes konstruksionit metalik forme ram me profil TUB 20x30x2mm dhe liplave ankeruese M10 ne mur sipas detalit. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm.Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	copo	4.00	510.00	2.040.00 €

Page 2 of 15

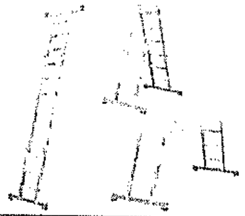
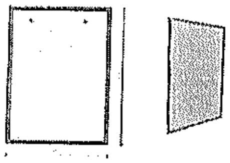
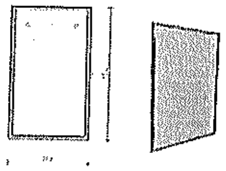
1.1.6	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i raftit per libra me dimensione 200x350x40 cm dhe me ndarje sipas detalit D-04 nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 1 ndarje vertikale dhe 7 horizontale ku ankerimi i rafteve me murin behet permes tiplave ankeruese M10 ne mur sipas detalit. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm.Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	cope	6.00	480.00	2.880.00 €
1.1.7	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i raftit per libra me dimensione 220x350x40 cm dhe me ndarje sipas detalit D-05 nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 7 ndarje vertikale dhe 1 horizontale ku ankerimi i rafteve me murin behet permes tiplave ankeruese M10 ne mur sipas detalit. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm.Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	cope	4.00	490.00	1.960.00 €
1.1.8	Furnizimi me material dhe punimi dhe montimi sipas projektit i raftit per libra me dimensione 220x350x80 cm dhe me ndarje sipas detalit D-05' nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 1 ndarje vertikale dhe 7 horizontale ku ankerimi i raftit në plafon behet permes konstruksionit metalik forme ram me profil TUB 20x30x2mm dhe tiplave ankeruese M10 ne mur sipas detalit. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm.Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	cope	2.00	450.00	900.00 €

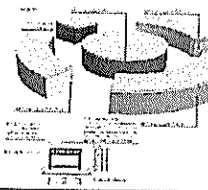
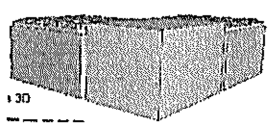
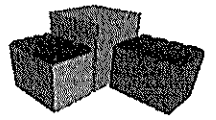
1.1.9	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i vitrines per libra me dimensione 240x220x40 cm dhe me ndarje sipas detalit D-06 nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 1 ndarje vertikale dhe 4 horizontale ku 2 hapsirat e poshtme jane te mbylluar me dyert te cilat posedojne dorezat metalike dhe kane mundesi hapje mbyllje me qeles. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm. 	cope	1.00	310.00	310.00 €
1.1.10	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i vitrines per libra me dimensione 210x220x40 cm dhe me ndarje sipas detalit D-07 nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 1 ndarje vertikale dhe 4 horizontale ku 2 hapsirat e poshtme jane te mbylluar me dyert te cilat posedojne dorezat metalike dhe kane mundesi hapje mbyllje me qeles. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm. 	cope	2.00	290.00	580.00 €
1.1.11	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i vitrines per libra me dimensione 160x220x40 cm dhe me ndarje sipas detalit D-08 nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 1 ndarje vertikale dhe 4 horizontale ku 2 hapsirat e poshtme jane te mbylluar me dyert te cilat posedojne dorezat metalike dhe kane mundesi hapje mbyllje me qeles. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm. 	cope	1.00	250.00	250.00 €

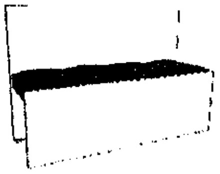
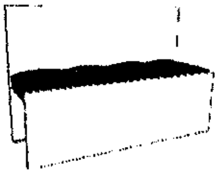
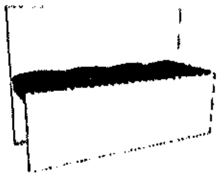
1.1.12	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i vitrines per libra me dimensione 80x220x40 cm dhe me ndarje sipas detalit D-09 nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi l=3.2mm dhe me 4 ndarje horizontale ku 2 hapsirat e poshtme jane te mbylluar me dyert te cilat posedojne dorezat metalike dhe kane mundesi hapje mbyllje me qeles. Ne cmim te perfshihen edhe kombezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm. 	cope	1.00	200.00	200.00 €
1.1.13	Te behet furnizmi me material, punimi dhe montimi i raftit me konstruksion metalike TUB 30x30x3 mm i ngjyrosur me ngjyre adekuate per konstruksion metalik. Raffi te jete me dimesione 160x40x350 cm sipas skemes se detalit D-10 ku pjes perberese e tij jan 6 ndarje horizontale dhe 1 ndarje vertikle po ashtu me konstruksion metalik te njejte. Ne secilen prej ndrajeve te jete e mbuluar me pllake MDF me furnir bungu 3.2 mm te cilat mbulojne gjith hapsiren e raftit. Ankerimi i Rafetave ne mure behet me tipla ankersuese M10. Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	cope	12.00	250.00	3,000.00 €
1.1.14	Te behet furnizmi me material, punimi dhe montimi i raftit me konstruksion metalike TUB 30x30x3 mm i ngjyrosur me ngjyre adekuate per konstruksion metalik. Raffi te jete me dimesione 160x60x350 cm sipas skemes se detalit D-10' ku pjes perberese e tij jan 6 ndarje horizontale dhe 1 ndarje vertikle po ashtu me konstruksion metalik te njejte. Ne secilen prej ndrajeve te jete e mbuluar me pllake MDF me furnir bungu 3.2 mm te cilat mbulojne gjith hapsiren e raftit. Ankerimi i Rafeteve ne plafon behet permes konstruksionit metalike me dimesnione 20x30x2 mm me tipla ankersuese M10. Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	cope	6.00	450.00	2,700.00 €

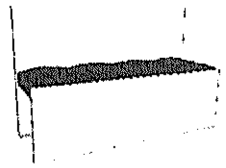
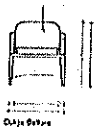
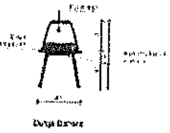
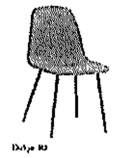
1.1.15	Te behet furnizimi me material,punimi dhe montimi sipos projektit i raftit per libra me dimensione 290x350x40 cm dhe me ndarje sipos detalit D-11 nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi t=3.2mm dhe me 7 ndarje horizontale dhe 1 vertikale ku ankerimi i rafteve me murin behet permes tiplave ankeruese M10 ne mur sipas detalit. Ne cmim te perfshihen edhe kembezat metalike ABS me lartesi te ndryshueshme deri ne 10 cm.Dimensioni i lartesis te verifikohet ne baze te lartesis finale te plafonit. 	cope	1.00	550.00	550.00 €
1.1.16	Furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i shankut tek byfeja sipas detalit D-12 nga materiali MDF me ngjyre dhe furnir bungu me trashesi t=3.2 mm. Dimensionet e shankut te jene 290 cm gjeresi dhe 130 lartesi, ndersa gjesia e tij te jete 70+35 cm, ku pjesa perberesa e tij te jene dhe 5 ndarje vertikale deri ne 80 cm lartesi dhe 2 ndarje horizontale ne 30 cm distance nga njera tjetra. Pjese perberese e recepsionit te jete dhe 6 dyert me dimensione 50x70 cm ne pjesen e poshtme te shankut te cilat posedojn dorezat metalike. 	cope	1.00	590.00	590.00 €
1.1.17	Te behet furnizmi me material, punimi dhe montimi i kuzhines nga materiali MDF me furnir bungu me trashesi t=3.2 cm. me dimensione 560x60x230 cm, ndarjet,hapsirat, hapjet dhe modelimi te behet sipas projektit te zdrukthtarise D-13.	cope	1.00	2.000.00	2.000.00 €
1.1.18	Furnizimi me material dhe punimi i raftit nen shkalle me dimesnone 150x60x180cm nga materiali MDF i ngjyrosur me trashesi 3.2 mm, me ndarje sipas detalit **D-14** ku ne cmim te perfshihet dhe mbyllja e dyerve me çelës. 	cope	1.00	200.00	200.00 €

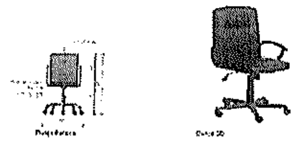
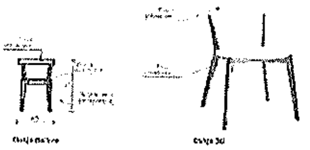
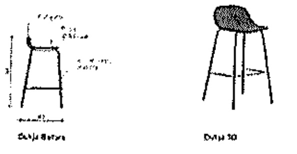
Page 8 of 15

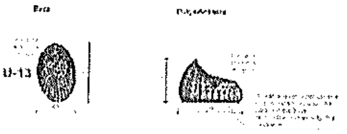
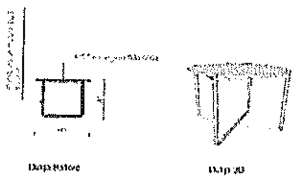
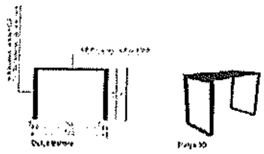
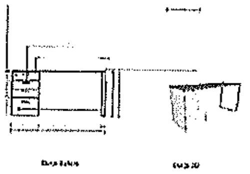
1.1.19	Furnizmi me material dhe punimi i shkallave multimalic nga materiali i aluminit me mundesi hapje dhe mbyllje permes mekanizmit metalik. Shkallat te kene dimensione te shtrirjes maksimale 400 cm dhe gjersi 70 cm. 	cope	3.00	150.00	450.00 €
1.1.20	Te behet furnizmi me material,punimi dhe montimi i kornizave te pikturave me dimensione 150x225 cm nga materiali drurit me dimensione 40x20 mm, ne cmim te perfshihet edhe mbajteset metalike dhe panel iverica ne pjesen e posme me trashesi 5 mm sipas detalit D-16 	cope	1.00	80.00	80.00 €
1.1.21	Te behet furnizmi me material,punimi dhe montimi i kornizave te pikturave me dimensione 80x150 cm nga materiali drurit me dimensione 40x20 mm, ne cmim te perfshihet edhe mbajteset metalike dhe panel iverica ne pjesen e posme me trashesi 5 mm sipas detalit D-17. 	cope	18.00	40.00	720.00
1.2 KARRIGAT					

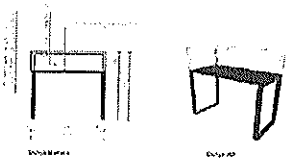
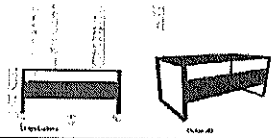
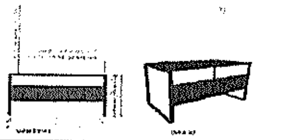
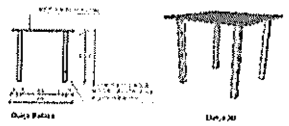
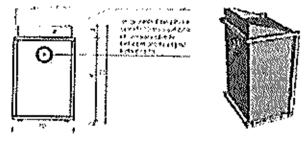
1.2.1	Te behet furnizimi me material, punimi dhe montimi i uleses rrethore me dimensione 400x400 cm dhe lartesi 45cm, ku ne pjesen perfundimtare te behet punimi i shiltes me sfungjer t=10 te mveshura me tekstil/najlon rezistan ndaj shlyerjes dhe gerrvishjeve adekuat per perdorim ne mveshjen e shilteve, mveshja te perfshije edhe patenlin ne menyr qe te mund te hjeket dhe pastrohet. Gjithashtu lidhja mes kosntruksionit te uleseve dhe shilteve te behet me shirit VELCRO sistemi [Hook and loop] ne menyre qe mos te lejohet rreshqitja e tyre. Konstruksioni i uleseve te jete i punuar nga materiali MDF ne forme rrethore me rreze R.2.00 m sipas detalit te zdrukthtarise U-01 	cope	1.00	800.00	800.00 €
1.2.2	Te behet furnizimi me material dhe punimi i uleseve forme L me dimensione 100x85x35 cm ku pjesa e siperme e dy uleseve te me sfungjer i mbeshtjellur me tekstil adekuat per mveshje te pozicioneve te lilla, dhe te jete e mveshur e gjithe siperfaqja me tekstil dhe pambuk nga 2 anet ndersa pozicioni ne mes te jete i punuar me material MDF i ngjyrosur me dimensione 3.2 cm ne menyre qe te perdoret si tavoline. Ne skajet e tavolines te vendosen korniza plastike ne menyre qe te pamundesohet lendimi i femijeve. Punimi i uleseve te behet sipas detalit U-02 	cope	2.00	100.00	200.00 €
1.2.3	Te behet furnizimi me material dhe punimi i uleseve forme L me dimensione 105x85x50 cm ku pjesa e siperme e dy uleseve te me sfungjer i mbeshtjellur me tekstil adekuat per mveshje te pozicioneve te lilla, dhe te jete e mveshur e gjithe siperfaqja me tekstil dhe pambuk nga 2 anet ndersa pozicioni ne mes te jete i punuar me material MDF i ngjyrosur me dimensione 3.2 cm ne menyre qe te perdoret si tavoline. Ne skajet e tavolines te vendosen korniza plastike ne menyre qe te pamundesohet lendimi i femijeve. Punimi i uleseve te behet sipas detalit U-03 	cope	2.00	100.00	200.00 €

1.2.4	Te behet furnizimi me material dhe punimi i uleseve forme "h" te cilat vendosen ne mes te rafteve tek pjesa e dritareve sipas projektit. Uleset te punohen nga materiali MDF me ngjyre dhe trashesi t-3,2 cm. Pjesa e siperme e uleses te jete e mbuluar me sfungjer i mbeshtjellur me tekstil/najlon adekuat per perdorime ne pozicione te tilla dhe te posedoj patenten me te cilit mundesohet heqja per pastrim e pjeses se tekstilit. Ngjitja e shiltes me konstruksionin e drurit mundesohet permes shiritave VELCRO me gjesi min 10 cm ne pjesen e poshtme te tij. Ulesja te punohet me dimensione 120x40x90 cm sipas skemes se detalit U-04 	cope	2.00	180.00	360.00 €
1.2.5	Te behet furnizimi me material dhe punimi i uleseve forme "h" te cilat vendosen ne mes te rafteve tek pjesa e dritareve sipas projektit. Uleset te punohen nga materiali MDF me ngjyre dhe trashesi t-3,2 cm. Pjesa e siperme e uleses te jete e mbuluar me sfungjer i mbeshtjellur me tekstil/najlon adekuat per perdorime ne pozicione te tilla dhe te posedoj patenten me te cilit mundesohet heqja per pastrim e pjeses se tekstilit. Ngjitja e shiltes me konstruksionin e drurit mundesohet permes shiritave VELCRO me gjesi min 10 cm ne pjesen e poshtme te tij. Ulesja te punohet me dimensione 110x40x90 cm sipas skemes se detalit U-05 	cope	7.00	160.00	1,120.00 €
1.2.6	Te behet furnizimi me material dhe punimi i uleseve forme "h" te cilat vendosen ne mes te rafteve tek pjesa e dritareve sipas projektit. Uleset te punohen nga materiali MDF me ngjyre dhe trashesi t-3,2 cm. Pjesa e siperme e uleses te jete e mbuluar me sfungjer i mbeshtjellur me tekstil/najlon adekuat per perdorime ne pozicione te tilla dhe te posedoj patenten me te cilit mundesohet heqja per pastrim e pjeses se tekstilit. Ngjitja e shiltes me konstruksionin e drurit mundesohet permes shiritave VELCRO me gjesi min 10 cm ne pjesen e poshtme te tij. Ulesja te punohet me dimensione 182x40x90 cm sipas skemes se detalit U-06 	cope	1.00	220.00	220.00 €

1.2.7	Te behet furnizimi me material dhe punimi i uleseve forme "h" te cilat vendosen ne mes te rafteve tek pjesa e dritareve sipas projektit. Uleset te punohen nga materiali MDF me ngjyre dhe trashesi t-3,2 cm. Pjesa e siperme e uleses te jete e mbuluar me sfungjer i mbeshtjellur me tekstil/najlon adekuat per perdorime ne pozicione te tilla dhe te posedoj patenten me te cilit mundesohet heqja per pastrim e pjeses se tekstilit. Ngjitja e shtites me konstruksionin e drurit mundesohet permes shiritave VELCRO me gjesi min 10 cm ne pjesen e poshtme te tij. Ulesja te punohet me dimensione 260x40x90 cm sipas skemes se detalit U-07 	cope	1.00	220.00	220.00 €
1.2.8	Te behet furnizimi me material dhe montimi i kolltukut UDSBJERG me ngjyre hiri ne pozicionet sipas projektit. Kolltuku te jete i perbere nga materiali Sfungjer i cili mbeshtjell konstruksionin e drurit te shtresuar, dhe permes konstruksionit metalik lidhet me kembet nga druri i lisit. Ngjyra e kolltukut te jete ngjyre hiri dhe kolltuku posedon dimensionet gjersi 64cm, lartesi 86cm dhe thellesi 68cm, ndersa lartesia e ulses te jete 45cm. Pesha e uleses eshte 11 kilogram. Forma dhe dizajni ti jete ne identike me ulesen ne detalin U-08 	cope	8.00	110.00	880.00 €
1.2.9	Te behet furnizimi me material dhe montimi i karriges JONSTRUP me ngjyre hiri ne pozicionet sipas projektit. Karrigate jete i perbere nga materiali Sfungjer i cili mbeshtjell konstruksionin e drurit te shtresuar, dhe permes konstruksionit metalik lidhet me kembet nga druri i lisit. Ngjyra e karriges te jete ngjyre hiri dhe karriga posedon dimensionet gjersi 43cm, lartesi 84cm dhe thellesi 53cm, ndersa lartesia e ulses te jete 44cm. Forma dhe dizajni ti jete ne identike me ulesen ne detalin U-09  	cope	38.00	45.00	1.710.00 €

1.2.10	Te behet furnizimi me material dhe montimi I karriges per zyre NIMTOFTE me ngjyre te zeze ne pozicionet sipas projektit. Karrigale jete I perbere nga materiali lekure artificiale e cila mbeshljell Sfungjerin I cili mbeshtetet ne konstruksionin e drurit te shtresuar, te kete mbushje me PP (polipropilen) ne pjesen e ulesees dhe mbeshteljes. Ngjyra e karriges te jete ngjyre zeze dhe karriga posedon dimensionet gjersi 57cm, lartesi 92-101cm e cila mundesohet prej sistemit ulje ngritje dhe thellesi 64cm, nderso lartesia e ulses te jete 46cm. Karriga posedon peshe prej 13 kg dhe eshte e vendosur ne sistemin qe ofron rrotullimin ne 360 shkalle dhe levizje permes 5 rrotave. Forma dhe dizajni ti jete ne identike me ulesen ne detalin U-10 	cope	29.00	65.00	1.885.00 €
1.2.11	Te behet furnizimi me material,punimi dhe montimi I karrigeve JEGIND me ngjyre te bardhe dhe tisi nga materiali MDF dhe dru e cila trajtohet me llak dhe lyerje me vaj, dimesionet e karriges te jene gjersi 45 cm, lartesi 79 cm dhe thellesi 54 cm, lartesia e uleses te jete 46 cm. Ulesja te jete e punuar me forme, dizajn dhe gjyre identike me ulesen ne detalin U-11 	cope	12.00	60.00	720.00 €
1.2.12	Te behet furnizmi me material, punimi dhe montimi I banakiereve tek pjesa e kuzhines te modelit ISENVAD ngjyre hiri dhe te zeze nga materiali Sfungjer, MDF dhe metal I punuar me ngjyre te pjekur adekuate per konstruksione metalike. Mbushja te jete ne ulese dhe mbeshtetese nga materiali Poliester. Dimensionet e banakieres te jene gjersi 43cm, lartesi 94 cm dhe thellesi 43 cm. Lartesia e uleses te jete 74 cm dhe pesha e saj te jete 11 kg. Identike me forme,dizajn dhe ngjyre identike me ulesen ne detalin U-12 	cope	3.00	65.00	195.00 €

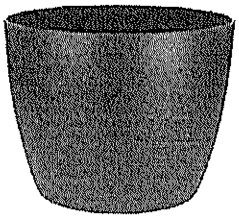
2.2.13	Te behet furnizimi me material dhe punimi i shilteve ne forme ovale nga tekstili me mbushje me kokerza stiropori me dimensione 50x80 cm me lartesi 60 cm. Forma dhe dizajni i uleseve te jete sipas detalit U-13 gjithashtu te jete i paisur me patent e cila mundeson hjekjen dhe pastrimin e mveshjes, ndersa mbushja me kokerza stiropori te jete ne rrjete e cila pamundeson shperndarjen e tyre. 	cope	8.00	50.00	400.00 €
1.3 TAVOLINAT					
1.3.1	Te behet furnizimi me material dhe punimi dhe montimi i tavolinave rrethore me diameter 60 cm, lartesi 45cm dhe ne pjesen e siperme te jete pllaka prej MDF me trashesi 3 cm, konstruksioni metalik i tavolines te jete TUB ll 2cm dhe te jete i ngjyrosur me ngjyre adekuate per konstruksione metalike. sipas detalit **T-01** 	cope	6.00	90.00	540.00 €
1.3.2	Te behet furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit i tavolinave drejtkedeshe me dimensione 50x100x75 cm nga materiali MDF 3.2cm dhe konstruksioni metalik 20x40x2 mm me ngjyre te zeze sipas skemes se detalit T-02 	cope	14.00	70.00	980.00 €
1.3.3	Te behet furnizmi me material punimi dhe montimi sipas projektit i tavolinave drejtkendeshe nga MDF me ngjyre dhe trashesi t=3,2 cm me dimensione 140x50x75 cm ne te cilat pjes perberse e tyre jane dhe 4 raftet nga ana e majt te cilat kan mundesin e mbylljes me qeles, konstruksioni metalik i tavolinave te jete TUB me dimensione 40x20x2mm. Sipas detalit **T-03** 	cope	8	180	1.440.00 €

1.3.4	Te behet furnizmi me material punimi dhe montimi sipas projektit I tavolinave drejtkendeshe nga MDF me ngjyre dhe trashesi t=3.2 cm me dimensione 100x50x75 cm ne te cilat pjes perberse e lyre jane dhe ndarjet ne pjesen ballore dhe anesore nga materiali MDF me lartesi 30cm , konstruksioni metalik I tavolinave te jete TUB me dimensione 40x20x2mm. Forma dizajni I tavolinave te jete identik me tavolinene ne detalin T-04 	cope	24	115	2,760.00 €
1.3.5	Te behet furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit I tavolinave drejtkedeshe me dimensione 80x150x75 cm nga materiali MDF 3.2cm dhe konstruksioni metalik 20x40x2 mm me ngjyre te zeze sipas skemes se detalit T-05 	cope	7	130	910.00 €
1.3.6	Te behet furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit I tavolinave drejtkedeshe me dimensione 80x160x75 cm nga materiali MDF 3.2cm dhe konstruksioni metalik 20x40x2 mm me ngjyre te zeze sipas skemes se detalit T-06 	cope	2	140	280.00 €
1.3.7	Te behet furnizimi me material,punimi dhe montimi sipas projektit I tavolinave drejtkedeshe me dimensione 80x80x75 cm nga materiali MDF 3.2cm dhe konstruksioni metalik 50x50x3 mm me ngjyre te zeze sipas skemes se detalit T-07 	cope	3	60	180.00 €
1.3.8	Te behet punimi I foltores nga MDF me furnir bungu dhe me konstruksion metalik sipas detalit T-08 me dimensione 70x50x125, ku pjes perberese e saj jane dhe rrotat ne pjesen e poshtme te cilat mundesojn zhvendosjen sa me te lehte te foltores. 	cope	1	170	170.00 €
Total 1:					40,700.00 €

2. PAISJET E KUZHINËS

Poz.2	Përshkrimi i pozicionit	Njësia	Sasia	Çmimi	Shuma
2.1	Furnizimi dhe montimi i pllakos montuese për kuzhine. Qeramike me 4 sipërfaqe te ngrohjes. Niveli i gatimit 6. Lloji i pllakes të jet elektrike (Vitroçeramikë). ngjyrë e zezë dhe fuqi elektrike 5.8 kW. Përmasat: 56x5.5x49 cm. Tip HIC 64100 apo te ngjashme.	copë	1	430	430.00 €
2.2	Furnizimi dhe montimi i Furrë montuese. Multifunksionale. Klasa energjisë: A+. Kapaciteti: 71 L. 10 Funksione. Grill Ventilator. 4D pjekje. Paneli i kontrollit: Elektronik. Kohëmatës digjital. Funksioni: EcoClean Direct. Përmasat: 59.5x59.5x54.8cm	copë	1	730	730.00 €
2.3	Furnizimi dhe montimi i Frigoriferit me këto karakteristika: * Klasa energjisë: A+ * Kapaciteti neto: 252 L * Shpenzimet e energjisë: 132 kWh /vit * Përmasat: 145x54x61cm * Niveli i zhurmës: 39dB	copë	1	250	250.00 €
2.4	Furnizimi dhe montimi i enlarses me keto karakteristika: * Enëlarëse Montuese 60cm * Klasa energjisë: A+ * Kapaciteti: 12 Sete * Nr. Programe: 4 * Lloji i motorrit: EcoSilence Drive™ * Teknologjia: AquaStop / ActiveWater * Shpenzimet e energjisë: 290 kWh /vit * Përmasat: 82x60x57cm * Niveli i zhurmës: 52dB	copë	1	450	450.00 €
Total 2:					1,860.00 €

3. PUNË TË NDRYSHME

Poz.3	Përshkrimi i pozicionit	Njësia	Sasia	Çmimi	Shuma
3.1	Furnizimi me material dhe punimi i mureve tek pjesa nen shkalle nga knaufi i cili perfshine ne pjesen e brendshme dy tabela te pllakave te knaufit ndersa na ana e jashtme vetem një te cilat jane te plotesuara mes vete me termoizolim me dimension t=10 cm nga leshi i gurit, ku ne çmim te perfshihet dhe konstruksioni metalik per vendosjen e knaufit, gjithashtu ne cmim dhe suvatimi dhe ngjyrosja me ngjyra e gjith siperfaqes se knaufit nga 2 anet e tij.	m2	7	35.00	227.50 €
3.2	Te behet furnizimi me material punimi dhe montimi i deres se drurit tek pjesa e knaufit nen shkalle, dera te jete e palsur me mundesin per hapjo mbyllje me qeles dhe te jete identike me dyert ekzsituese ne objekt ne forme dhe dizajn.	cope	1	105.00	105.00 €
3.3	Te behet furnizimi me material si dhe montimi i vazove Elho Brussels Round White me madhesi 40 cm nga plastika me ngjyre antracid. 	cope	10	15.00	150.00 €

3.4	Te behet furnizimi me material si dhe montimi i perdeve te trasha me me ngjyre roze te hapur, materiali i perdove duhet te jete kualitativ dhe rezistent ndaj demtimit te rrezeve te djellit, gjithashtu duhet te siguroj pengimin e depertueshmeris se diellit ne kthinat e brendshme. Pozicionimi i drilareve duhet te jete mbi pjesen e drilares, ndersa gjatesia e tyre te caktohet nga menaxheri i kontrates.	m2	100.80	8.00€	806.40 €
3.5	Granishte për perde, transporti dhe montimi i granishtës nga materiali i zinguar. Granishtja duhet të lidhet të punohet (saldohet) ne siperfaqen e murit mbi pjesen e drilareve ekzistuese sipas projektit tek pjesa grafike.	m'	36.00	5.00€	180.00 €
Total 3:					1,468.90 €

4. PUNËT TJERA

Poz.3	Përshkrimi i pozicionit	Njësia	Sasia	Çmimi	Shuma
4.1	Te behet zevendesimi i pllakave te armstrongut te demtuar ne gjat prerjes se tyre per vendosjen e konstruksionit shtangues, me pllaka te njejta me ekzistuese.	cope	50.00	4.00	200.00 €
4.2	Në fazen finale te behet pastrimi i hapsirës nga brenda,pasi te kryhen te gjitha punimet dhe te behet bartja e mbeturinave deri ne deponi 10 km distance	cope	1.00	90.00	90.00 €
Total 4:					290.00 €

REKAPITULLIMI - INVERTARI I BIBLIOTEKËS NË QYTETIN E OBILIQIT

Përshkrimi i pozicionit	Shuma
1. PUNËT E INVERTARIT	40,700.00 €
2. PAISJET E KUZHINËS	1,860.00 €
3. PUNË TË NDRYSHME	1,468.90 €
4. PUNËT TJERA	290.00 €
Total për Invertarin e Bibliotekës së qytetit në Obiliq	44,318.90 €

Vërejtje: Të gjitha materialet e perdorura duhet te jene te klasit te pare, mostrat paraprakisht duhet te aprovohen nga organi mbikqyres. Ne te gjitha pozicionet perfshihet furnizimi me material si dhe montimi i tij. Gjithashtu per punimin e çdo pozicioni duhet qe mostrat te verifikohen ne teren.

Vrejtëje:

Të gjitha çmimet e specifikuara në tender duhet të deklarohen në Euro (€). Çmimi i ofertuar lejohet që të shënohet me maksimum dy (2) numra pas presës dhjetore. Çdo numër i shënuar pas numrit të dytë (2) nuk do të merret për bazë në llogaritje të vlerës së ofertës., oferta e tillë do të konsiderohet e pa përgjegjëshme

Në çmim të përfshihen të gjitha taksat e aplikuara në Kosovë,duke llogaritur edhe tvsh-në

Operatoret Ekonomik me Çmime Jo-normalisht të ulët do të eliminohen automatikisht gjatë procesit të vlerësimit të ofertave.

Nëse ndodhë ndonjë gabim në plotësimin e paramases AK nuk mbanë përgjegjësi.

Identifikim i operatorit ekonomik (oe)	
Emri i kompanisë:	SELMANS NETWORK SH.P.K.
Adresa e plotë	Rruga Jakov Xoxa, Kopleksi Blini, c0., pn. - Prishtinë
Përfaqësuar nga:	
Emri dhe mbiemri :	Betim Selmanaj
Pozita	Drejtor ekzekutiv
Nënshkrimi:	
data:	19.07.2021
Vula	

Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government
Ministria e Tregtisë dhe Industrisë - Ministarstvo Trgovine i Industrije
Ministry of Trade and Industry

ARBK

CERTIFIKATË E REGJISTRIMIT
CERTIFIKAT O REGISTRACIJI
CERTIFICATE OF REGISTRATION

810815061
Numri Unik Identifikues / Jedinstveni Matični Broj / Unique Identification Number

Selmans Network SH.P.K.
Emri biznesit / Naziv biznisa / Name of business

///
Emri tregtar / Trgovačko Ime / Commercial name

Lloji biznesit: Poslovni tip: Business type:	Shoqëri me përgjegjësi të kufizuara Društva sa ograničenom odgovornošću Limited Liabilities Companies
Adresa: Adresa: Address:	Rruga Jakov Xoxa, Kopleksi Blini, Co, pn Prishtinë
Data e regjistrimit: Datum registracije: Date of registration:	28/02/2012

05/04/2019
Data / Date / Datum

Nënshkrimi / Signature / Potpis

Nr. ser. / Ser. br. / Ser. No.: 10016710

AUTORITETI KONTRAKTUES
KUVENDI KOMUNAL - OBILIQ, RR.ADEM JASHARI, 15000, OBILIQ,
Zyrtari përgjegjes i prokurimit:
Nr i Prokurimit: OB614-21-4103-1-2-1
Nr i brendshëm: 614 21 047 121

OPERATOR EKONOMIK:
Emri i kompanisë dhe adresa e plote: **Grup i Operatorëve Ekonomik SELMANS NETWORK SH.P.K.;**
DONI SH.P.K., Lagja Spitalit, Rr. Jakov Xoxa, Kompleksi Blini, Co, pn., 10000, PRISHTINË, Kosovë
E-mail: **info@selmans.net**
Personi kontaktues: **Betim Selmanaj**
Telefoni: **045/644605; 049/444644;**